

চলচ্চিত্রে

সামাজিক নাটক

শ্রীবীরেন্দ্রনাথ চট্টোপাধ্যায়

প্রকাশক
শ্রীনির্মলকুমার ভট্টাচার্য
ম্যানেজার 'ভরণ সম্মিলনী'
আলমবাজার ।

দুই টাকা

প্রথম সংস্করণ

প্রিন্টার—নির্মলকুমার দাস
পরাগ প্রেস
১৩৯, কর্ণওয়ালিস স্ট্রীট, কলিকাতা।



বাজলা গদ্যের জনক মৃত্যুঞ্জয় বিদ্যালঙ্কার কেবী সাহেবকে পড়াইতেছেন ।

উৎসর্গ পত্র

লেখক তার পুস্তক প্রিয়জনকেই উৎসর্গ করে, তাই আমার এই ক্ষুদ্র নাটকখানি বাজলা গদ্যের জনক মৃত্যুঞ্জয় বিদ্যালঙ্কার আমার বৃদ্ধ প্রপিতামহ মহোদয়ের শ্রীচরণোদ্দেশ্যেই শ্রদ্ধানত ভাবে অর্ঘ্য দিয়া নিজেকে ধন্যমনে করিলাম । ইতি—

১লা বৈশাখ, ১৩৫১ }
আলমবাজার ।

প্রণতঃ
বীরেন

— আমার যা বলার আছে —

নাটক লেখার ইতিহাস বলতে গেলে—আমার প্রথমেই বলতে হয় যে সোদর কল্প দুইটি পুস্তক শ্রীমান অমিয় সেন শর্মা ও শ্রীমান শিশির চট্টোপাধ্যায়—আমাকে বিশেষ ভাবে অনুরোধ করে এই নাটক লেখবার যে প্রেরণা দিয়েছে তার জন্য এদের নিকট আমি কৃতজ্ঞ ।

আমার নাটকের ভুল, সংশোধন করে আমায় বঁরা সাহায্য করেছেন তাঁরা হ'চ্ছেন বাঙ্গালার প্রাচীন অভিনেতা মদীর পুঞ্জীর খুল্লতাত ও হীরালাল চট্টোপাধ্যায় মহাশয়, কবিরাজ পণ্ডিত স্বধীন্দ্রনাথ সেন ; কবিরত্ন এম, এ, মহাশয়, ডাঃ সরোজকুমার চট্টোপাধ্যায় বি এম, সি এম, বি, মহাশয় ও শ্রীযুক্ত হীরালাল মুখোপাধ্যায় বি, এ, মহাশয় এঁরা প্রত্যেকেই আমার নমস্কা ।

আর দু'টি কথা না বললে আমার কৃতজ্ঞতার মধ্য পথ্যেই ষবনিকা প'ড়ে যাবে । সে হ'চ্ছে আমাদের শ্রীমান অমিয়কুমার সেন শর্মা..... তাঁর রচিত গান দিয়ে নাটকের যে আণ প্রতিষ্ঠা ক'রেছে ও আমার নাটকের যিনি প্রকাশক এঁরা প্রত্যেকেই আমার হিতাকাঙ্ক্ষী ও এঁদের নিকট আমি চিরকৃতজ্ঞ ।

আমার নাটকটি কাহাকেও আক্রমণ করে লেখা হয় নি । কোনরূপ রাজনৈতিক ছোঁয়াচ বা ব্যক্তিগত হিংসা এর মধ্যে নেই—এটা আমার একটি নিছক কল্পনার ছায়া মাত্র যা' সত্য হ'লেও স্থায়ীত্বের অস্তিত্ব কম তাই-ই আমার নাটকের উপকরণ ও বৈশিষ্ট্য ।

ইতি—

১লা বৈশাখ ১৩৫১
৭৮ চেষ্টা রোড
আলমবাড়ার

কবিরাজ—শ্রীবীরেন্দ্রনাথ চট্টোপাধ্যায়
কবিরত্ন ।

পরিচয়

পুরুষ

অগোমোহন..... প্রাচ্য-ভাবাপন্ন ব্যস্ত বাগীশ জমিদার ।

তরনী..... অগোমোহনের পুরাতন ভৃত্য ।

বিনয়..... অগোমোহনের বন্ধু পুত্র ।

সুধেন্দু..... বিনয়ের অন্তরঙ্গ বন্ধু ।

অবিনাশ..... পাঠশালার পণ্ডিত ।

তারিণী..... হাঁসপাতালের ডাক্তার ।

শিবুপদ

কালিদাস

} পল্লী মঙ্গলের সভ্য ।

কচিমন্দি মোল্লা..... গ্রামের কৃষক ।

চাষাঘর, পিয়ন, মুটিয়া, গ্রাম বাসীগণ, দণ্ড্য চোর ইত্যাদি ।

স্ত্রী

সুলেখা..... অগোমোহনের একমাত্র কন্যা ।

ইলা..... বিনয়ের ভগিনী ।

মালিকা..... ইলার বান্ধবী ।

ইলার বিধবা মা, ভক্ত মহিলাগণ, ইলার বান্ধবীগণ ইত্যাদি ।

চলচ্চিত্র

প্রথম অঙ্ক

প্রথম দৃশ্য

জমিদার বাটীর সংলগ্ন উদ্যান , একটি সুসজ্জিত দোলায় শুলেখা গান গাহিতে গাহিতে
ছলিতেছে ও তবণা ধীরে ধীরে দোলা দিতেছে—কাল : অপরাহ্ন ।

গীত

আমারি রঙীন ফুলের দোলায়

কে ছ'লিবি আয়, কে ছলিবি আয় ।

সমীরণ বহে, মৃদুল ডরজে—

দোলা লাগে গায়,—

কে ছলিবি আয় ।

বাঁশরী বাজায়ে নব নব সুরে

মোর মনচোরা, এলো হৃদি পুরে

নাচে বনপাখী, মনপাখী, নাচে

নাচি নাচি যায় ।

মধুর সুরের.....

তরনী গান শুনিয়া তন্ময় হওয়ায় দোলা খামিয়া গিয়াছে। তাই সুলেখা

দোলা হইতে নামিয়া রাগান্বিতভাবে বলিল।

সুলেখা। দ্যাখো তরনী দা! তুমি বড় নিৰ্জীব ধরণের লোক, তোমাকে যতক্ষণ না কিছু বলা হয়—ততক্ষণ আর কিছুতেই সে কাজটা করতে চাওনা।

তরনী। না দিদি! আমি তোমার গান শুন্ছিলাম কি না—

সুলেখা! (বাধা দিয়া) মিথ্যে কথা বোলো না তরনী দা, গান শুন্লে বুঝি আর দোল দেওয়া যায় না?

তরনী। আচ্ছা, আচ্ছা, আর আমার ভুল হবে না, আগের মত আবার ঠিক দোল দোব।

সুলেখা। না। তুমি যত বড়ো হোচ্ছ তত তোমার মিথ্যে কথা বাড়ছে। এইবার তুমি চুরিও কোরবে বুঝতে পারছি।

তরনী; আমি আবার চুরি কোরবো! কি যে বলিস সুলেখা?

সুলেখা। হ্যাঁ হ্যাঁ। তুমি চুরি কোরবে। আমি শুনেছি! তুমি চুরি কোরবে বোলেছো।

তরনী। (আশ্চর্য হইয়া) কবে দিদি, কবে?

সুলেখা। গেল রাত্রে শুয়ে শুয়ে তুমি বোলুছিলে না? যে গিন্নিমা! এবার কাজ আমার শেষ হোয়েছে। চুরি ক'রে সরে পোড়বো। তারপরেই তুমি ফুঁ পিয়ে ফুঁ পিয়ে কাঁদতে লাগলে?

তরনী। তা হবে দিদি, তা হবে। গিন্নিমার কথা মনে হোলে আমার সব সময়েই কারা পায় দিদি। আমার মনকে তখন আর বোঝাতে পারি না। তাঁর বিশ্বাস, তাঁর যত্ন আজও আমি ভুলতে পারছি না দিদি।

(কাঁদিতে কাঁদিতে বসিয়া পড়িল)

সুলেখা। (বসিতে বসিতে) তরনী দা, তরনী দা কেঁদনা, আর আমি তোমাকে চোর বোলবো না তরনী দা !

তরনী। (ক্রন্দন সম্বরণ) না দিদি ! আমি তোমার কথায় কাঁদিনি দিদি। আমার গিন্নিমার কথা মনে হলে—

সুলেখা। (বাধা দিয়া) মা বুঝি তোমাকে চোর বলেছিলেন ?

তরনী। (দুঃখের হাসি) আমার গিন্নি মা আমাকে যে কি বলেছিলেন তা তোকে আর কি বলবো সুলেখা !

সুলেখা। না। তুমি আমাকে বলো তরনী দা ! তা'হলে সে সব কথা তোমাকে আর কোন দিন বোলবো না।

তরনী। আচ্ছা। আজ এখন থাক দিদি আর একদিন বলবো—

সুলেখা। না তরনী দা ! বোলবে নাতো ? তবে যাও।

(উঠিতে উদ্যত)

তরনী। (হাত ধরিয়া) আচ্ছা আচ্ছা ! তবে বলছি শোন।

(সুলেখা বসিল)

গিন্নিমা আমার মূর্ত্তিমতী দেবী ছিলেন দিদি।

সুলেখা। তবে তুমি তাঁর কথায় অত দুঃখ কর কেন তরনী দা।

তরনী। দুঃখ কি আর আমি করি দিদি। আমার গিন্নিমা আমার যে দিন গঙ্গাতীর থেকে ধরে নিয়ে এলেন সেদিন আমি তোকে কি বলবো দিদি আনন্দে চোখের জল আর চেপে রাখতে পারিনি।

(বলিতে বলিতে অশ্রুমনস্ক ভাব)

সুলেখা। তুমি গঙ্গায় গিরেছিলে কেন তরনী দা ?

তরনী। আমি গঙ্গায় গিরেছিলুম কেন ? তাও শুনি দিদি।

(দীর্ঘশ্বাসের সহিত)

তোমার এই তরনীদার ষখন বিয়ে হয়, তখন বয়স হবে আঠারো কি উনিশ, আর তোমার বৌদি উমার বয়স হবে বার কি তের।

সুলেখা। ও মা! তোমরা অত ছোট বয়সে বিয়ে ক'রেছিলে কেন তরনী দা?

তরনী। কম বয়স কি বলছিস্ সুলেখা! তখনকার দিনে আমরাই যা বেশী বয়সে বিয়ে করেছিলুম।

সুলেখা! তোমার বয়স না হয় চলে গেল, কিন্তু বৌদির—

তরনী। তারপর শোন, আমি ছিলাম পাড়ার মধ্যে একটা ডানপিটে ছেলে। তাই কেউ আমাকে ভালবাসত না। আমিও কারুর পিছনে লাগতে কসুর করতুম না। হঠাৎ একদিন খবর পেলুম যে অর্থাভাবে বিজলী বাবুর মাতৃহীনা কন্যা উমার পাড়ার অর্থবান এক বৃদ্ধ...রোহিনী বাবুর সঙ্গে বিয়ে হচ্ছে। এই কথাটা শুনে তোকে কি বলবো সুলেখা! আমি একেবারে অস্থির হয়ে উঠেছিলুম যে এ স্ত্রীটাকে কি কোরে বাধা দিই। আমি নিজে তো পিতৃমাতৃহীন গরীব গৃহস্থের ছেলে।

সুলেখা। তারপর কি হলো?

তরনী। আমি নিজে গিয়ে বিজলী বাবুকে বললুম যে আপনার মেয়ে উমার ভবিষ্যতটা একবার ভেবে দেখুন। আমার কথা শুনে বিজলী বাবু নীরবে কাঁদতে লাগলেন। আমি তাঁকে বোঝালুম যে আমি আপনার মেয়ের পাত্র খুঁজে দেবো।

সুলেখা। তবে তুমি কি করে বিয়ে করলে?

তরনী। সারা গ্রামটার উমার আর পাত্র পেলুম না। সকলেই বলে যে ওই দোপড়া মেয়ের সঙ্গে বিয়ে হ'লে সমাজে নাকি বাধবে। তাই বাধ্য হয়ে আমিই উমাকে বিয়ে করলুম। বিয়ের রাতে রোহিনী

বাবুব দলেব সঙ্গে ডুমুল লাঠালাঠি হয়ে গেল। কাজেই বিয়ের পরদিন দেশ ছেড়ে বিদেশে বাস করতে লাগলুম। কিন্তু তাকে শুখী করতে পারলুম না তলেখা।

(তরণী কাঁদ কাঁদ হইয়া গেল)

শুলেখা। আমার উমা বৌদি এখন কোথায় ?

তরণী। সে আর ইহ জগতে নেই বোন। একদিন চাকরী থেকে ফিরে এসে দেখলুম যে উমা আমার খুন হয়ে পড়ে আছে। আমি আছড়ে পড়লুম মাটিতে মনে হলো যেন স্বপ্ন দেখছি।

শুলেখা। (ভীতকণ্ঠে) কে খুন কবলে ?

তরণী। বোহিণা বাবুব লোক।

(ক্ষণেক নিস্তব্ধ হইয়া)

আমাদের যা কিছু ছিলো সব তোমার বৌদি উমাব সঙ্গে পুড়িয়ে দিয়ে গঙ্গার তীরে বসে মনে মনে ভগবানকে অভিশাপ দিচ্ছি। এমন সময় চোখের সামনে এক দেবী মূর্তি দেখলুম। তিনি হচ্ছেন আমার গিন্নিমা।

শুলেখা। মা তোমাকে কি বললেন ?

তরণী। তিনি বললেন যে, কেন কাঁদচো বাবা ? হঠাৎ একথা শুনে আমার যেন একটা চমকু ভাঙ্গল। ভাবলুম আমার দুঃখ সহ্য করতে না পেয়ে গঙ্গাদেবী নিজেই বুঝি আমার উমাকে কিবিয়ে দিতে এসেছেন। তাই আমি অবাক হয়ে চেয়ে রইলুম সেই দেবীষ দিকে।

শুলেখা। তারপর তরণীদা !

তরণী। তারপর গিন্নিমা আমায় ধরে নিয়ে এলেন এই বাড়ীতে। আমারও বড় আপনার বলে মনে হোলো। তাই তাঁকে আমি ম্যা বলে ডাকতুম আর কস্তাবাবুকে বাবা বলে ডাকি।

সুলেখা। তোমার কথা শুনে বাবা কি বললেন ?

তরনী। বাবা আমার মাটির মানুষ তাতো দেখেছে দিদি। বাবা আমার জীবন কাহিনী শুনতেন আর কাঁদতেন।

সুলেখা। তাই বুঝি তুমি আমার এত ভালবাস ?

তরনী। কই তোকে ভালবাসি সুলেখা ? গিন্নিমার ঋণ আমি শুধতে পারবো না দিদি। তাঁর ভগবানে বিশ্বাসও যেমন ছিলো তেমনি ছিলো তাঁর স্বামী-ভক্তি আর অতিথি-সেবা।

সুলেখা। মা যখন মারা যান তুমি তখন কোথায় ছিলে তরনী দা ?

তরনী। আমি তখন গিন্নিমার পাশেই বসে ছিলাম দিদি। আমি এ বাড়ীতে আসার কয়েক বছর পরেই তোমার জন্ম হয় ! তোমার জন্ম দিনে মার আমার কত আনন্দ। কতাবাবুতো সারা গ্রামটার সন্দেশ বিতরণ করলেন। আমিও সেদিন আমার সব দুঃখ তুলে খুব ছুটোছুটি করেছিলুম দিদি।

সুলেখা। (হেসে) ওঃ। আর আমার ভাতে কি করেছিলে তরনীদা ?

তরনী। সে দিনের কথা আর বলিস্নি সুলেখা ! অতো লোক ধাওরাকে আমি আমার জীবনে কখনও দেখিনি। কতাবাবুতো বারবার বলে পাঠাচ্ছেন যে দেখিস তরনী ! যেন কারোকে অধাতির না করা হয়। অনেক বাড়ীতে শুধু জামা কাপড়কেই ধাতির করে। কিন্তু তোমরা বাপু মানুষকেই ধাতির করে। তা নাহলে হয়তো সত্যিকার মানুষ করে বেড়ে পারেন।

সুলেখা। (উচ্ছ্বসিতভাবে) তুমি খুব ঝাটলে তরনীদা ?

তরনী। আমি কি শুধু একলা ঝাটলুম। আমার লবে ছিলো স্ত্রী

খুড়ো, নিধু ঠাকুর, বিহারী মুখো, মতি ভটচার্যী, সিংহী মশাই, শিবু বাঁড়ুয্যে আরো কতলোক আর তার সঙ্গে চাকর বাকর তো অনেক ছিলো।

সুলেখা। (হাসিতে হাসিতে) আর আমার মা কি করছিলেন, তরনী দা ?

তরনী। মা তখন আমাদের অন্নপূর্ণা মূর্তি ধরে ছিলেন রে সুলেখা।

সুলেখা। মা বুঝি নিজে হাতেই সকলকে দান করছিলেন ?

তরনী। সদা হান্তময়ী মা, দু'হাতে উজোড় করে দান করছিলেন। মনে হচ্ছিল যে আমার মা বোধ হয় সংসারের কারুর অভাব আর রাখবেন না। সেই খেটে খেটেই তো মার অন্নুখ হলো।

(দুঃখ ভরে)

সুলেখা। এমন কি অন্নুখ হোল তরনীদা যে, মাকে আর সারাতে পারলে না ?

তরনী। বাঁচাবার জন্তে কি কম চেষ্টা করা হয়েছিল দিদি ! সাহেব ডাক্তার পর্য্যন্ত দেখান হয়েছিল। বাবা আমার চিন্তা করে করে আর রাত জেগে জেগে রোগা শীর্ণ হয়ে গেলেন। কত রকম পথ্যের ব্যবস্থা, কত ওষুধ কিছুতেই কিছু হোলো না।

সুলেখা। (দুঃখভরে) মা মারা গেলেন ?

তরনী। মা অন্নুখে পড়ে অবধি আমাকে বলতেন যে দেখ, তরনী ! আমি আর বাঁচবো না। তোদের রেখে চলে যাব। তোরা কিন্তু আমার সুলেখাকে দেখিস। বেন তার কোন কষ্ট না হয়। আমি কথা শুনে কাঁদতুম। মা আবার আমাকে বোঝাতেন যে দেখ, তরনী দুঃখ করিস না। আমি চলে গেলেই বা। তার ছোট বোনটা রইলো,

অমন তোমার বাবা রইলো। ছিঃ কাঁদতে আছে? তুই মনে জোর না আনলে তোমার বাবাকে দেখবে কে? তোমার ছোট বোন সুলেখাকে মানুষ করবে কে?

সুলেখা। তুমি কি বললে তরনীদা?

তরনী। আমি আর চূপ করে থাকতে পারিনি দিদি। আমি তখন আমার মায়ের পায়ে মাথা রেখে শপথ করে বললুম, যে মা! আপনি যেমন আমায় ছেলের মতই মনে করে সরল বিশ্বাসে সব ভার দিয়ে যাচ্ছেন, সে বিশ্বাসের দাম আমি রাখবো, আমি ছোটলোক হতে পারি মা। কিন্তু বিশ্বাস করুন যে আমার ছোট বোন সুলেখাকে মানুষ না করে এ সংসার থেকে ছুটি নেব না। আর বাবাকে আমি আমার প্রাণ দিয়েও দেখবো মা। তার কয়েক দিন পরেই মা আমাদের ছেড়ে চলে গেলেন। সে যে কি দৃশ্য সুলেখা?

(দুই জনেই কাঁদতে লাগিল)

সুলেখা। কই? এ সব কথাতো আর কে'ন দিন আমাকে বলনি তরনী দা?

তরনী। সে কথা তোকে আর কি বলবো দিদি। আমি নিতান্ত হতভাগা কিনা। তাই আমার অমন মাকেও হারালুম!

(খুব কাঁদতে কাঁদতে)

সুলেখা! সুলেখা! মাঝে মাঝে কেন অস্থির হয়ে উঠি এবার বুঝতে পাচ্ছি স বোন? আমি এক এক করে জগতের মাঝে সর্বহারা হয়ে যাব দিদি।

(দুই জনেই কাঁদতে লাগিল)

সুলেখা।, আবার কাঁদছো তুমি তরনী দা?

তরনী। এ কান্না আর আমার ধামধেনা সুলেখা। তুই এখন ছোট

ছিলি। বাতে বেতের দোলায় শুয়ে যুমোতিস। আমিও তোর কাছেই শুয়ে থাকতুম। আব তোর দোলা নাডা দিবে তোকে ভুলিয়ে রাখতুম। দোলা ধামলেই তুই চৈচিয়ে কেঁদে উঠতিস। আমি তোকে বুকে করে কত গান গেয়ে গেয়ে ভোলাতুম। তুই তাতেও চূপ করতিস না দেখে বাবা আমার ঘুম চোখে উঠে আসতেন। তুই যত কাঁদতিস আমার বাবাও তত কাঁদতেন! তাই আমার গান খেমে যেতো। আমার চোখের জলকে আব চেপে রাখতে পাবতুম না সুলেখা।

(ফুলিয়া ফুলিয়া কাঁদিতে লাগিল)

সুলেখা। (কাঁদ কাঁদভা ব) তবণী দা। তরনী দা। তুমি যদি আমায় এও ভালবাসতে তো এখন কথা শুনছো না কেন? চূপকর তরনীদা।

তবণী। তুই যত বড হচ্চিস সুলেখা। ততই যেন আমার দারিত্বের বাধন আলগা হয়ে আসছে। তুই এবার বিয় করে শ্বশুর বাড়ী চলে যাবি। আব আমি কাব মুখ চেয়ে এখান থাকবো। বাবাও বুড়ো হয়েছেন। তোব শোক যদি সামলাতে না পাবে যদি সত্যি সত্যিই আমাকে বেখে চলে যান সুলেখা। তখন আমি কি করবো সুলেখা, আমার মনকে কি করে ধরে রাখবো সুলেখা।

(কাঁদিতে লাগিল)

সুলেখা। আচ্ছা তবণীদা। আমি বিয়ে করবো না। বিশ্বাস কর। আমি কক্ষণও বিয়ে করবো না।

তরনী। (কান্না ধামাইয়া) পাগলী দিদি। ওকথা কি বলতে আছে? এতে পাপ হয় পাপ হয়। আচ্ছা আমি চূপ কবছি—চূপ করছি। এতদিন চূপ করে রয়ছি আর এ কটা দিন—

(নেপথ্যে জমিদার ডাকিলেন)

অগো । (নেপথ্যে) তরণী ! তরণী !

তরণী । আক্ষেপে ! (চোখ মুছিতে মুছিতে) সুলেখা ! সুলেখা !

সুলেখা । (উত্তরে দাঁড়াইয়া) হ্যা, হ্যা, বাবা ডাকছেন চলো

চলো—

(উত্তরের প্রস্থান)

পর্দা পড়িল

দ্বিতীয় দৃশ্য

জমিদার জগোমোহনবাবুর বাড়ীর সম্মুখ প্রাঙ্গন। কাল—প্রভাত। প্রজাবৃন্দেরা ও অস্বাস্থ্য লোক যে যার অভিযোগ লইয়া জমিদার জগোমোহনবাবুর নিকট আসিতেছেন।
কয়েকজন প্রজা জমিদারের অপেক্ষায় বসিয়া আছে। কালি ও শিবুর খাতা পেনসিল হস্তে কথা কহিতে কহিতে প্রবেশ।

কালি। (খাতা পেনসিল হস্তে) জ্যাধ শিবু। ও তুই বতই বল ভাই। ঠাকুর কিন্তু বেশ সুন্দর দেখে আনতে হবে। গেলবারের মত করলে চলবেনা।

শিবু। তার মানে? গেলবারের বারোয়ারী পূজার কোন ক্রটি হয়েছিল নাকি?

কালি। ক্রটি এমন কিছু না হলেও খুব সুখস্বলেও পূজা সম্পন্ন হয়নি। তার ওপর এই কাঙ্গালী ভোজন জিনিষটা একেবারে বাজে জিনিষ?

শিবু। আরে কাঙ্গালী ভোজন জিনিষটা নিছক নামকেনার অন্যেই লোকে করে। এ হচ্ছে কতকগুলো লোক হাতকরবার একটা পলিটিক্যাল চাল।

কালি। তা সে পলিটিক্যাল চালটা যে যার নিজের পরসার করলেই তো ভাল হয়। আমাদের এ বারোয়ারীর পরসার থেকে খরচ করা কেন?

শিবু। আরে ওটা হচ্ছে আর একটা পলিটিক্যাল চাল নিজের খরচা হলনা, অপর পক্ষের পরসার বেশ সুকসিসিদি করে দান খরচাত

করা হলো। পরের দিনে পবিবেশনকারীদের খুব নাম বেরুল যে বাবুরা বেশ দীর্ঘ খুলে খাইয়েছে।

কালি। সে-তো নাম করবেই। হাজার হোক একবেলা পেটপুরে থেয়েছে। আহা কাকালীর জাততো, কতটা আর নিমকহারাম হতে পারে ?

শিবু। শুধু কি তাই! আবার কাকালী খাওয়াবার সময় দেখো। এখানকার সব ব্যবসাদারগুলোই যে যার খোদের পাকড়াচ্ছেন। যার যে পরিচিত এবং কাজে লাগে তাকেই আগে জারগা করে দেওয়া ও ভাল ভাল জিনিষ বেশী বেশী দিতে কি তৎপরতা। বাবোয়ারীর পয়সা কিনা ?

কালি। ঠিক বলেছিস শিবু! তখন যেন আমাদেরও ভ্যাভাচ্যাকা খাইয়ে দেয়। অথচ চাঁদা আদায় করা আমরা ছাড়া আর কতাবাবুরা কেউ এগোবেন না।

শিবু। ওই জন্যে চাঁদা আদায়ের ভাগও কমে এসেছে। মানুষ তো আর বরাবর ভেড়া থাকেনা। মধ্যে পড়ে আমাদেরই অহুবিধা বেড়েছে।

অবিনাশ পণ্ডিত ও কচি মোল্লাব প্রবেশ। শিবু ও কালি
পণ্ডিত মশাইকে দেখিষা সম্মে।

শিবু ও কালি। এই যে পণ্ডিত মশাই। আনুন! আনুন।
নমস্কার।

(উভয়ের প্রতি-নমস্কার)

কালি। আমরা ভাবছিলাম আপনার কাছে যাব ?

অবিনাশ। (মুহূ হামিরা) কি মনে করে ? চাঁদা আদায় করতে
লাকি ?

শিবু। আঙ্কে ই্যা। ওটা যেন আমাদের গ্লোশা হয়ে দাঁড়িয়েছে।
কি করি বলুন। এ ছ্যাচড়া কাজেতো আর অন্য কেউ এগোবেনা।

অবিনাশ। যা' বলেছো শিবু! আমাদের অগোমোহনবাবু না
থাকলে এখানে কোন প্রতিষ্ঠানই গড়ে উঠতো না।

কালি। আপনাদের স্কুল কিরকম চলছে পণ্ডিত মশাই।

অবিনাশ। সেকথা আর বলোনা, শাসন করেই বা করব কি?
পড়া পাবেনা সেটা ছেলেদের দোষ নয়। দোষ তার বাপেদের।

শিবু। মানে ?

অবিনাশ। মানে আর কি। বাড়ীর কর্তারা তো আর ছেলে মানুষ
করবার জন্যে স্কুলে দেন না।

শিবু। (হাসিয়া) আপনি বলতে চান যে বাপমারা ইচ্ছে করেননা
যে তাঁদের ছেলেরা মানুষ হোক।

অবিনাশ। তা' যদি সত্যি ঝুঁচ্ছা থাকতো শিবু! তাহ'লে কি আর
গরু চরাতে দেবার মত শুধু ছেলের দলেই ছেড়ে দেয়? কাজেকাজেই
আমরাও ক্রমশঃ কেউ রাখাল কেউবা মেঘপালক হয়ে দাঁড়িয়েছি।
ওই পাঁচনবাড়ীটা নিরে কোনরকমে হেটহেটটা বজায় রাখি আর কি।

শিবু। একথা তো আপনি সব ছেলেদের গার্জেনদের জানাতে
পারেন।

অবিনাশ। সে আমি অনেক জানিয়েছি শিবু। কর্তারা স্কুলমিটাংয়ে
অয়েন করেন না দেখে আমি নিজে সকলের বাড়ীতে বাড়ীতে বলতে
গেছি যে দেখুন! বর্তমানে ছেলেদের পড়ার যেভাবে বই সিলেক্সান
করা হচ্ছে তাতে যদি আপনারা কোন আপত্তি না করেন তো
ছেলেদের বাড়ীতে পড়ার একটু ভাল ব্যবস্থা করবেন। সে কথার

কান দেওয়া তো দুজোর কথা। তাচ্ছিল্যের ভাব দেখলেই মনে হয় যে এ মান ইচ্ছত খোয়াতে কেন এলুম। খোপা, নাপিতের মত সম্মান দেখিয়ে বললেন সে দেখুন! ছেলেটের বই পড়াবার নিয়ম অর্থাৎ আইন আছে তাই সরকার থেকে যে বিধান দেওয়া হবে তাই আমাদের এবং আপনাকেও মেনে চলতে হবে। কাজেকাজেই এ নিয়ে আপনারা আর মাথা ঘামাবেন না। যেমন যেমন বই সিলেক্‌সান্ করা হবে তেমনি তেমনি পড়িয়ে যাবেন। এই উপদেশ নিতেই আমার ঘেন তাঁদের কাছে যাওয়া।

শিবু। (হাসিয়া) আপনি কেন বললেন না পণ্ডিত মশাই! যে সরকার যদি ঘড়ীর সময় বদলাবার মত বলেন যে এবার থেকে হ'রে আকার ব'রে আকার বাবা হবে।

অবিনাশ। ওঃ সটান বলে দেবে যে তাই হবে। আরে কতবড় নির্বোধ। যাক সে সব অনেক কথা। এইখানেই ছাড়ান দাও। তোমাদের পূজার সব কতছর কি করছো বলো?

কালি। পণ্ডিত মশাই! এবারে মনে কচ্ছি আমরা কাঙ্গালী ভোজন করাবনা বরং মার পূজা শেষে যদি টাকা বাঁচে তো হয় ভালো যাত্রা, ধিরেটার নয় সাধারণের অভাবমোচনের জন্য কোন জিনিষের প্রতিষ্ঠানকল্পে খরচ করব।

অবিনাশ। এতো তোমাদের বেশ ভাল যুক্তি। এতে আশায়ও খুব ঝোক আছে। আচ্ছা আমাকে যা চাঁদা দিতে হবে বলে দিও।

কালি। আচ্ছা পণ্ডিত মশাই। পূজার সামনে শিকামূলক প্রদর্শনী খাদ দেখান যায়?

অবিনাশ। সে মন্দ ব্যঙ্গস্বা নয়।

শিবু । খুব বড়দরের একজন কালচার্ডম্যান, তাঁর নিজের প্রদর্শনী । শিক্ষামূলক তো বটেই এবং প্রত্যেক জিনিষটার ব্যাখ্যা খুব ভাল ইংরাজীতে ট্র্যানস্লেট করা আছে ।

অবিনাশ । (হাসিয়া) তাহলে খুব কালচার্ড লোক তো তিনি । আরে বাপু প্রদর্শনী করা হচ্ছে সর্বসাধারণের মধ্যে জ্ঞান বিতরণের জন্যে । আর তা' যদি উচ্চ ভাব ও উচ্চ ইংরাজী ভাষা দিয়ে প্রকাশ করা হয় । তাহলে প্রদর্শনীর তো ওইখানেই মূলে কুঠাঘাত করা হলো । কে বাপু আর বড় বড় প্রফেসর ও ডিক্লেনারী সঙ্গে নিয়ে প্রদর্শনী দেখতে যাবে ?

কালি । কথাটা সত্যি শিবু । আমি অনেককেই প্রদর্শনীর গুণতত্ত্ব জিজ্ঞাসা করেছি কিন্তু কেউ আমাকে ভাল করে বোঝাতে পারেনি । সকলেই বলেছেন যে ওসব নিজে খুব ভেবে বোঝবার জিনিষ ।

অবিনাশ । ওকথা ছাড়া ওরা আর কি বলবে কালি । ও য়াঁর প্রদর্শনী তিনিও বোধহয় ভাল করে বুঝেননি । জ্বাই বাঙ্গলা দেশে প্রদর্শনী দেখাতে এসে উচ্চ ইংরাজীতে ব্যাখ্যা করেছেন ।

নেপথ্যে খড়মের খটাস্ খটাস্ শব্দ শোনা গেল । শব্দ শুনিয়াই সকলে উঠিয়া
দাঁড়াইতে লাগিল । এমন সময় জমিদারের প্রবেশ ও সঙ্গে সঙ্গে
সকলে সসন্ত্রমে নমস্কার করিল ।

অগো । (সহাস্তে হাত তুলিয়া) জয়ন্ত । জয়ন্ত ।

(জমিদার বসিলেন)

তারপর—তোমার কি সব খবর পণ্ডিত ?

অবিনাশ । আমি আপনার কাছেই এসেছি । আমার মেয়ের পাত্র
ঠিক হয়েছে তাই বলতে । *Marpara* ।

জগো। তা' বেশ, বেশ! কথা পাকাপাকি করে ফেলেছ নাকি?
পাত্র কেমন?

অবিনাশ। পাত্র বেশ স্বাস্থ্যবান, শিক্ষিত, সামান্য কিছু, আমি
আরগাও আছে।

জগো। তা হলে তো খুব ভাল পাত্র দেখছি পণ্ডিত। তা বেশ
যোগাড় করেছ দেখছি। আচ্ছা বসো পণ্ডিত বসো। ওরে তরনী,
তরনী।

তরনী। (নেপথ্যে) আজ্ঞে!

(তরনী তৎপর অমিদারের নিকট আসিল)

জগো। তার পর কচি মোল্লা তোমার খবর কিহে?

কচি। পাটের বাজার বড় মন্দা প'ড়ে বড় কটে পড়ে গেছি বাবু!

কিছু টাকা না পেলে—

জগো। ছেলে পুলে নিয়ে মারা যেতে বসেছো কেমন?

কচি। আজ্ঞে হ্যাঁ বাবু!

জগো। হ্যাঁরে কচি মোল্লা! তুই এরকম কতবার টাকা নিলি বল-
দিখিন?

কচি। আজ্ঞে তা হবে বাবু—

জগো। পাঁচবার কিন্তু কই কিছু গুছিয়ে উঠতে পারলি নাতো।
কইরে জঘাব দিচ্ছিস্ না যে?

কচি। আমি খাটছি তো খুব। কিন্তু তবু যে আলা—

জগো। এখন আন্নার দোষ দিলে চলবে কেন? বোকা বদমায়েস
কোথাকার। ওরে তরনী! তরনী!

তরনী। আজ্ঞে।

অগো। এই পণ্ডিতের মেয়ের বিয়ের জন্য সাড়ে সাতশো আর কচি মোল্লাকে সস্তী চাষের জন্য একশো টাকা দাওগে দেখি।

(তরনী পণ্ডিত ও কচি মোল্লাকে লইয়া গমনোন্তত)

অগো। আর তোমাদের কি চাই গো ?

গ্রামবাসী। বাব আমাদের পাড়ায় বড় মড়ক লেগেছে বাব।

অগো। তা' আমার কাছে এসেছো কেন ? যাওনা হাঁসপাতালে যাওনা।

গ্রামবাসী। আমরা গিয়েছিলুম হজুর। ডাক্তার বাবু পরসা চাইলেন।

অগো। এঁয়া ? ডাক্তার বাবু পরসা চাইলেন ! হ্যাঁরে তরনী। তবে তুই যে কাল তর্ক করছিলি ?

(গ্রামবাসীদের প্রতি বলিলেন)

আচ্ছা তোমরা বসো। আমি তোমাদের সঙ্গে হাঁসপাতালে যাব।

অগো। (হাসিয়া) তোমরা কি মনে কোরে গো ?

শিবু। আঁজ্ঞে। আমাদের বারোয়ারা পূজার চাঁদা।

(আধুনিক ভাবে সুসজ্জিতা ইলা দেবীর প্রবেশ)

অগো। এই যে আমাদের ইলা মা এসো। ইলা মা এসো।

(ইলা প্রণাম করিল জমিদার দাড়িতে হাত দিয়া চুমু খাইয়া)

কতদিন তোমায় দেখিনি মা। এ রকম চেহারা হয়ে গেছে কেন ?

ইলা। আমার দাদাও এসেছেন।

অগো। বটে ! বটে ! কই ? কই ?

(স্মৃটকেশ হাতে বিনয়ের প্রবেশ ও প্রণাম)

এসো বাবা এসো। তোমরা একদিন আমার জন্যে কি খাটাটাই না খেটেচো। দিন রাত জ্ঞান ছিল না।

ইলা। সুলেখা কোথায় কংকাবাবু ?

জগো। সুলেখা। সুলেখা ভিতরেই কোথাও আছে। চলনা মা, তোমরা সব পরের মত বাইরে দাঁড়িয়ে রইলে যে, ওয়ে তরনী। স্ট্রটকেসটা হাত থেকে নেনা।

(তরণীর তৎক্ষণাৎ স্ট্রটকেস গ্রহণ)

জগো। চলো ভেতরে চলো।

(শিবুর দিকে ফিরিয়া)

তাহলে শিবু! তোমাদের টাদাটা তরণীর কাছ থেকে নাওগে। এরা সব অনেক দূর থেকে এসেছে বাবা। এ ছেলে মেয়ে দু'টা বড় ভালো, বড় ভালো।

(জমিদার, বিনয় ও ইলার প্রস্থান)

শিবু। হ্যাঁ তরনী দা! এ তালপাতার সিপাইটী কে ভাই ?

তরনী। আমরা মাকে নিয়ে যখন কল্কাতায় যাই—তখন এঁরা আমাদের বড্ড ষত্ব করেছিলেন। তাই কস্তাবাবু আর এঁদের ভুলতে পারেন নি।

কালি। আর বিবির চেহারাটিও বড় কম যান্ না। কার্ঠের খোদাই বলে ভ্রম হয়। না তরনীদা!

তরনী। ওসব আজকালকার চাল হয়েছে ভাই। হাসলে আর কি হবে বলো ?

কালি। তাতো সত্যি। এবার কিন্তু আমাদের একটু বেশী টাদা দিতে হবে তরনীদা!

শ্লিঙে বলিতে সকলের প্রস্থান, শুধু গ্রামবাসীঘর বসিয়া রহিল। ধীরে ধীরে অন্ধকার হইয়া

পর্দা পড়িল

তৃতীয় দৃশ্য

জমিদার বাটীর সুসজ্জিত কক্ষ। সুলেখা বেশ বিছামে ব্যস্ত।

পর্দা উঠিল

জগো। (নেপথ্যে) সুলেখা! সুলেখা! ওরে কারা এসেছে
দ্যাখ্, কারা এসেছে দ্যাখ্।

সুলেখা (ইলাকে দেখিয়াই—) ইলাদি! ইলাদি! সত্যি তুমি
তুমি এসেছ ইলা দি?

ইলা। কেন? এখনও কি তোমার সন্দেহ হচ্ছে নাকি?

(বিনয় ও জমিদারের প্রবেশ)

জগো। ওরে সুলেখা! আমার ইলা মাকে ভাল করে বসা।
বাবা বিনয়! তুমি দাঁড়িয়ে রইলে কেন? চেয়ারটা টেনে বসো।

বিনয়। আপনি বসুন কাকাবাবু!

(জমিদার বসিতে বসিতে)

জগো। আমি একবারটা ঝট্ করে ঘুরে আসবো বাবা! এই চাষা
পাড়াটায় বুঝি খুব এপিডেমিক শুরু হয়েছে।

ইলা। তা' আপনি গিয়ে কি করবেন কাকাবাবু?

জগো। আমি মা একবার তাদের দেখে ডাক্তার ও পণ্যের ব্যবস্থাটা
করে দিয়েই অমনি পালিয়ে আসবো।

বিনয়। আমি আপনার সঙ্গে বাব কাকা বাবু?

জগো। তা' বেশ কথা চলোনা আমরা দুই বাপ্ ব্যাটার মিলে ব্যবস্থাটা করে দিবে আসি।

ইলা! কাকাবাবু আমাদের মতাই নিজের ছেলে মেয়েই মনে করেন।

জগো। তা' নয়তো কিমা! তোমরাইতো আমার ছেলে মেয়ে মা!

(সুলেখা একটু কাতর দৃষ্টিতে জমিদারের দিকে তাকাইল
ও জমিদার দেখিয়া সুলেখার দাড়ীতে হাত দিয়া জ্ঞাদর
করিতে করিতে বলিলেন)

আর এ সুলেখা বেটা! এ আখার ব্যাটা ও বেটা দুই-ই। তাহলে বিনয়। আমরা ঘুরে আসি চলো।

বিনয়। আজে হ্যাঁ এই যে চলুন।

(বিনয় ও জমিদার উঠিলেন)

জগো। আমার দুই মায়ে বসে বসে এখন গল্পগাছা করো। আমি ফিরে এসে তোমাদের সঙ্গে বসে অনেক গল্প করবো! ওরে তরণী!
তরণী!

(জগো ও বিনয়ের প্রস্থান। পরে সুলেখার হাত
ইলা নিজের হাতের উপর রাখিয়া)

ইলা। হ্যাঁরে সুলেখা! তুই অতো জড়ো-সড়োভাবে থাকিস্
কেন বলতো?

সুলেখা। জড়ো-সড়ো কই! বাঁরে?

ইলা। পড়াশুনা কচ্ছিস্?

সুলেখা। হ্যাঁ।

ইলা। বিকলে ব্যাড়াতে যাস্?

সুলেখা। হ্যাঁ। তরণীদা আমাকে নিয়ে যার।

ইলা। কে ? ওই তরনী চাকর ?

সুলেখা। ও চাকর কেন ? ও যে আমাকে মাহুয করেছে।

ইলা। হ্যাঁ, হ্যাঁ। যারা মাহুয করে তারা চাকর। বুঝেছিস্ ?
তোদের সব আবার বাড়াবাড়ি।

সুলেখা। বাবা যে দাদা বলতে শিখিয়ে দিয়েছেন।

ইলা। ও বাবারা ও রকম বলে। কিন্তু নিজের তো একটা
জাজ্‌মেন্ট আছে। চাকর ইজ্ চাকর। তা' না হয়ে তারা যদি দাদা
হয়। তাহলে তোর একজন ব্যাটাছেলে লাভারকে কি বলে ডাকবি ?
বাবু বলে ?

সুলেখা। (লজ্জিতভাবে) যাও ইলাদি ! তুমি বড় অসত্য হয়ে
গেছ দেখছি।

ইলা। (একটু ঠালা দিয়া) কথাগুলো বড় ভাল লাগছে না ?
শোন, এখন তুই বড় হয়েছিস্। এখন থেকে যদি নিজের সুবিধেটা
না বুঝতে শিখিস্ তো ওই পাড়ার্গেয়ে পেত্নী হয়েই থাকতে হবে। কাকা
বাবু তো বুড়ো হয়েছেন। কবে বলতে কবে আমাদের ফাঁকি দিয়ে
পালাবেন।

সুলেখা। (কঁাদ কঁাদভাবে) বাবা মারা গেলে। বাবা মারা গেলে।
আমার তরনী দা রয়েছে।

(কঁাদিয়া ফেলিল)

ইলা। সে তোকে দেখবে ? কি রকম ছেলে মাহুয তুই আছিস্
সুলেখা ? মনিব মারা গেলে চাকর কখনও দেখে ?

(সুলেখাকে ধরিত্তা চোখ মুছাতে মুছাতে)

চুপকর। কঁাদিস্ নি। তোকে তো আমরা আজ নিয়ে যেতে এসেছি।

দিনকতক আমাদের ওখানে রেখে দোব। তাহলে তোর অনেক বিষয়ে জ্ঞান হয়ে যাবে। সিনেমা দেখেছিস্? ক্যালকাটার বড় বড় হোটেলে ঢুকেছিস্? তবে কি দেখেছিস্?

সুলেখা। বাবা একবার আমায় কোল্‌কাতার চিড়িয়াখানা দেখাতে নিয়ে গিয়েছিলেন; তারপর জামি আর যা দেখতে চাই। বাবা বলেন যে চিড়িয়াখানা দেখলে কোল্‌কাতার আর কিছু দেখতে হয় না।

(হঠাৎ হাতে বোনা ছবির দিকে নজর পড়িল)

ইলাদি! ইলাদি! আমি কেমন বুনতে শিখেছি দেখবে ইলাদি।

(ছবিটা পেড়ে এনে হাতে দিল)

ইলা। (আশ্চর্য্য হইয়া) বা তুইতো খুব ভাল বুনতে শিখেছিস্—
এটা আমি একটা ছবি বলে মনে করিলাম।

জগো। (নেপথ্যে দূরে) ও সুলেখা! সুলেখা!

সুলেখা। (তৎপর) ঘাই বাবা! ইলাদি! বাবা এসেছেন চলো
চলো—

(ইলা ও সুলেখা যাইতে যাইতেই বিনয়ের ও জগোর প্রবেশ)

জগো। এই যা তোমাদের জন্তে আমি একটু তাড়াতাড়িই ফিরে
এলাম।

(ইলা চেয়ার আগাইয়া দিয়া)

ইলা। বসুন। আপনি একেবারে ঘেমে গেছেন কাফা বাবু।
এই সুলেখা! পাখাটা দে ভাই।

(সুলেখা চাদর ও লাঠি লইয়া রাখিয়া পাখা লইয়া আসিতে আসিতে)

সুলেখা। তরুণীদা কোথা গেল বাবা?

অগো। তাকে সব আমার বাকী কাজের ভার দিয়ে এসেছি যা।
ওই তরনী ব্যাটা ছিল বলে এ যাত্রা আমি উদ্ধার হয়ে গেলুম।

(বিনয়কে দাঁড়াইতে দেখিয়া)

ও বিনয়! দাঁড়িয়ে রইলে কেন বাবা! জানো ইলা, জানিস সুলেখা!
আজ আমার এই সাহেব ব্যাটা খুব জব্দ হয়েছে।

বিনয়। না, কাকাবাবু! আমার কোন কষ্ট হয়নি।

অগো। কষ্ট হয়নি পাঞ্জী ব্যাটা কোথাকার!

(ব্যস্তভাবে উঠিয়া বিনয়কে ধরিয়া)

দেখি, দেখি, পিঠটা একবার দেখি।

(কাদামাথা পিঠ দেখাইয়া হাসিল)

বিনয়। শিয়ালটা তাড়া করেছিলো কিনা—

(সকলে হাসিতে লাগিল)

অগো। তাই তাকে বাঘ মনে করেছিলে? দেখছিস সুলেখা!
দেখেছো ইলা? তোমাদের সাহেব দাদার সাহসটা কি রকম দেখছো?

বিনয়। (অপ্রস্তুতভাবে) নানা, শিয়ালটা কি রকম সাইজে বড়
আর কি মোটা।

অগো। তা বাবা এরা রোজ ভিটামিন খায় কত? এরাতো আর
সহরের মতন শুধু ভিটামিনের লেকচার খায় না।

বিনয়। কিন্তু কাকাবাবু! এ রকম শিয়াল তেড়ে আসতে কোথাও
আমি শুনি নি।

অগো। তা' এর একটা কারণ আছে বাবা। তোমার মত পোষাক
তো আর ওরা রোজ দেখে না। তাই ভয় পেয়ে তেড়ে এসেছে।

শুলেখা। (খুব হাসিয়া) ইলাদি! তাহলে বিনয়দা আমাদের খুব সাহেব তো ?

ইলা। (একটু লজ্জার হাসি হাসিয়া) দাদার সব ওই রকম কীর্তি। একদিন রাত্রে বেড়ালটা যেই—

(ইলা বিনয়ের দিকে চাহিতেই বিনয় ইসারায় বারণ করিয়া তৎপরতার সহিত বলিল)

বিনয়। ইলা! মার কথা কাকাবাবুকে বলেছিস্ ?

জগো। হ্যাঁ হ্যাঁ। তোমার মার শরীরটে কেমন আছে মা ইলা ?

ইলা। বরাবর বাতের অসুখ আছে তাতো জানেন। সেইটাই আবার একটু বেড়েছে।

জগো। তা' চিকিৎসা-পত্র করছো তো ? তোমার বাবারও বাত ছিলো, না মা ইলা ?

ইলা। না বাবার রাড প্রেসার ছিলো।

জগো। হ্যাঁ, হ্যাঁ। রাড প্রেসার ছিল বটে। তাই তিনি কোন ঝামালা একেবারে পছন্দ করতেন না। তিনি অনেক সময় তাই পাইখানায় গিয়ে বসে থাকতেন।

শুলেখা। (হাসিতে হাসিতে) এ মা ?

জগো। হাসছিস্ কি শুলেখা! ইলার বাবা একজন কেউকেটা লোক ছিলেন না রে। খুব বড়দের একজন ব্যারিষ্টার ছিলেন। কিন্তু কোর্ট পেনটুলেন কখনও পরেন নি। এদিকে ভারি গোঁড়া ছিলেন। তিনি বলতেন যে, যারা নিজের আতের জেদ রাখতে পারে না, তারা আবার মানুষ বলে পরিচয় দেয় কি করে ?

ইলা। ঠিক বলেছেন কাকাবাবু ? সেই জন্তে তিনি তথাকথিত সমাজের ওপর বড় ঘেরা দেখাতেন ।

জগো। তাতো দেখাবেনই মা । তিনি স্বনামধন্য পুরুষ ছিলেন । আমাকেই কতবার ধমক দিচ্ছেন ।

ইলা। (আশ্চর্যের হাসি হাসিয়া) আপনাকেও বাবা বকতেন নাকি ?

জগো। বকতেন বৈকি । তিনি বলতেন যে দেখ জগো তুমি দান করাটা একটু কম কর । এযেন তোমার নেশা হয়ে যাচ্ছে । এতে করে তুমি সমাজের বা দেশের কত ক্ষতি করছো জানো ? অথবা দান, মানুষকে কত লোভী আর ঘৃণখোর করে তোলে তা' ভাব কি ?

ইলা। হ্যাঁ । কাকাবাবু ! বাবা বড় একরোখা ছিলেন ।

জগো। হ্যাঁ, মা ! এক রোখা না হলে কি কোন কাজ হয় ? এই টেনাসিটি জিনিষটা সকলেরই থাকা উচিত তবে অবশ্য বিচার করে । এই গুণটা তোমার বাবার বড় ছিলো আর তোমার মাও বড় বুদ্ধিমতী, অতি সদবংশের মেয়ে । তাঁর কি অসুখটা খুবই বেড়েছে ?

বিনয়। তা' এক রকম খুবই বলতে হবে বৈকি ।

জগো। তা' হলে তো উনি আমার আগেই সোরবেন দেখছি ।

ইলা। মা সেই জন্তে আপনাকে আর সুলেখাকে দেখতে চান । তিনি আমাদের এ জন্তেই এখানে পাঠিয়েছেন । যে অন্ততঃ সুলেখাকে নিশ্চয়ই নিয়ে আসবি । আর ঠাকুরপোকে বলবি যে মা জোর করে নিয়ে যেতে বলেছেন ।

জগো। তাতো বলবেনই মা । সে জোর তোমাদের আছে বৈকি ।

আচ্ছা তোমরা এ পূজার কটা দিন থেকে এক সঙ্গেই সকলে যাবে।
আমি না হয় তরনীকে দিয়ে বাড়ীতে খবর পাঠিয়ে দিচ্ছি।

ইলা। (হাসিয়া) খবর পাঠাতে হবে না কাকা বাবু! মা
আমাদের বলেছেন যে ঠাকুরপোর প্রকৃতি তোমার বাবার মত জানবে।
এ পূজাতে কিছুতেই তোমাদের ছাড়বেন না। আর এ সময় তোমাদের
কাছে পেয়ে খুব আনন্দ করবেন।

(শাক সজীর মোট মাথায় ভয়ে ভয়ে তরনীর প্রবেশ)

অগো। (রাগ ভরে) এই যে তরনী!

(তরনী চমকিয়া উঠিল)

অগো! ওরে ব্যাটা। না তুই ব্যাটাই আমাকে মারবি দেখছি।
এই এত বেলা অবধি না খেয়ে, বোঝা নিয়ে বাড়ী ঢোকা হলো?

তরনী। (ভীক কণ্ঠে) আজে! ওরা সব আনন্দ করে দিলে
কিনা।

অগো। (চমক দিয়া) এই অপ। আমি কোন কথা শুনতে চাই
না (আঙ্গুল দেখিয়ে) ভেতরে চলো। ভেতরে চলো।

(তরনীর ভয়ে ভয়ে ভিতরে প্রস্থান)

অগো। (হেসে) ওমা! সুলেখা। ইলা, বিনয় আয় আয় সব আয়
মা। সকলে ধরাধরি করে নামাই আয়।

(ঘাইতে ঘাইতে)

ব্যাটা আমার রোজগার করে এনেছে। ওরে তরনী। তরনী! তরনী।

(সকলের প্রস্থান)

পর্দা পড়িল

চতুর্থ দৃশ্য

(ইলাদেব কলিকাতার বাড়ী, বাইরের ঘর বেশ আপটুডেট কায়দায় সাজান।

যবে কয়েকটা বড় ছবি ও একটা ফোন আছে। পর্দা উঠার

কিছু পবে ইলা স্থলেকাকে সঙ্গে লহযা প্রবেশ)

ইলা। দাদা! দাদা! কই? নেই তো? আরে গেল কোথায়।

স্থলেখা। বোধ হয় জ্যাঠাইমার কাছে।

ইলা। তা' হবে।

স্থলেখা। (হাত ধরিয়া) চলোনা ইলাদি! আমরা আর একবার জ্যাঠাইমাকে দেখে আসি।

ইলা। তোদের জাগায় আমি গেলুম। আজ ক' দিন ধরেই তো মাকে দেখা শুনা হচ্ছে। আব ছ' চার দিন পরেই তো চলে যাবি? তোকে কি খালি মার সেবা করতেই আনলুম নাকি?

স্থলেখা। ভাই! জ্যাঠাইমা সেরে উঠলে আবার আমি আসবো, তখন আমোদ করা হবে।

ইলা। তুই বোস দেখি। আমি ছুটে, দাদাকে ডেকে আনছি।

(গমনোদ্যত)

(ফিরিয়া) সে গানটা তার বেশ মনে আছে?

স্থলেখা। (হেসে) হ্যাঁ।

ইলা। ছ' এক জনের সামনে গাইতে পারবি?

(স্থলেখা লজ্জা দেখাইত)

ইলা। (রাগভরে) পোড়ার মুখের অমনি লজ্জা এলো। তুই এমন বোকার মতন হয়ে থাকিস সুলেখা। আমার বড্ড রাগ ধরে। নে, সে গানটা একটু ঠিক করে নে। আমি আসছি।

(প্রস্থানোত্তর এমন সময় বিনয়ের প্রবেশ)

ইলা। (রাগ ভরে) এই যে দাদা! কোথা গিয়েছিলে বলতো!

বিনয়। মার কাছে। সুলেখা কোথায় রে?

ইলা। এই যে এখানে ঝুপিডের মত বসে আছে।

বিনয়। তা' ইলা তুই সুলেখাকে অত খিঁচুসু কেন বল দেখি?

তুই এখনও ভাল করে ম্যানারস্ শিখলি না।

(বিনয় সুলেখার হাত ধরিয়ে)

এসো সুলেখা! তুমি আমার গান শুনবে বলছিলে না।

(সুলেখাকে হারমোনিয়মের কাছে বসাইল)

ইলা। কোন্টা গাইবো রে?

ইলা। পরশু যেটা গাইছিলে। ওই টাই গাও। মুখগুড়ি ঐটার কথাই বলছিলো।

(বিনয় সুলেখার দিকে চাহিয়ে সহাস্তে)

আচ্ছা! আচ্ছা!

গান

মদির রাতি উতলা হোলো

জাগে। ললিতা।

ভব মনে মোর বাজিল বাঁশী

শোনোনি কি তা?

জাগিল মাধবী সুরের ছোঁয়ায়
কুমুম সুবাস পরাণ মাতায়
অস্তর জাগিছে তোমারি আশায়
জাগো শুচিতা ।

আকাশে পাপিয়া গাহিছে সুরে
বাতাসে নাচিয়া ওঠে ধরাতল,
তোমার মধুর পরশ লাগি
আমার হৃদয় পিয়াস পাগল
শিহর জাগিছে পরশে মধুর
ভরিয়া উঠিবে অস্তর পুর
জাগো সখী, মোরে শুনায়ে মধুর
মিলন কথা ।

বিনয় । কি রকম লাগলো সুলেখা ?

সুলেখা । (হাসিয়া) বেশ ভালো ।

বিনয় । এই তোরে ইলা । সুলেখা হাসছে ।

ইলা । ওটা ওই রকম পাগলি ধরণের । নাচ, গান শেখার সখ
আছে কিন্তু কারো সামনে নাচবেও না আর গাইবেও না ।

বিনয় । হ্যাঁ সুলেখা ! তুমি অতো লজ্জা করো ?

(কোনের রিসিভার বাজিয়া উঠিল)

ওরে ইলা । কোনটা ধরতো ।

(ইলা কোন ধরিল)

ইলা । হালো ! হালো ! আপনি কে । এঁয়া ? আমি ? আমি
ইলা । আপনি কে ?

(বুঝিতে পারিয়া হাসিয়া)

সুখেন্দু দা ! আপনি ? বাবা কি মোটা গলা করেই কোন করছেন !
আমি ভ্যাভা চ্যাকা খেয়ে গেছি । ইঁয়া ? ইঁয়া, ভ্যাভাচ্যাকা । আপনি
এখন কি করছেন ? কি ? এসরাজ শেখাচ্ছেন ? কাকে ? কাজরীকে ।

বিনয় ! কাকে ? কাজরীকে বললে ?

ইলা । (বিনয়ের প্রতি) ইঁয়া । হালো কি বললেন ? ঘরে কারা
কথা কইছে ? ও আমার দাদা আর একজন আমার খুড়তুতো বোন ।
নাম সুলেখা । ইঁয়া, ইঁয়া, সুলেখা । বেশ কীর্জন গান জানে, যা আপনি
খুব ভালবাসেন । শুধু গান জানেনা আবার নাচও শিখছে । তবে নতুন
বলে লজ্জাটা একটু বেশী । ইঁাসছেন যে ? প্রথম প্রথম লজ্জা করে না
বুঝি ? তবে ? আসবেন কিনা ডিক্লেস কচ্ছেন ? কি করেই বা বলি,
ওদিকে এসরাজ শেখানটা তাহলে তো বন্ধ যাবে । এঁয়া ? কাজরী
ছোট্ট মেয়ে ? না । আপনাব ধৈর্য্যও আছে বটে । আচ্ছা আশুন ।
ইঁয়া । ইঁয়া । আমরা সব বসেই আছি । আপনি কিন্তু একেবারে সিক্কটা
মাইল স্পীডে আসুন । বুঝেছেন ? আচ্ছা । আচ্ছা ।

(হাসিতে হাসিতে রিসিভার রাখিয়া দিল)

বিনয় । সুখেন্দু কি আসবে বললে ?

ইলা । ইঁয়া, ইঁয়া । এখনই এলেন বলে । সঙ্গে বোধ হয় ভবানীদা
ও কিশোরী দা আসতে পারেন ।

বিনয়। এগুলো একটু গুছিয়ে টুছিয়ে রাখ। সুলেখাকে একটু সাজিয়ে দে।

ইলা তাড়াতাড়ি সুলেখাকে একটু সাজাইয়া দিল। নিজেও সাজিল
(পবে ঘর সাজাইতে লাগিল)

সুখেন্দু প্রবেশ

বিনয়। (দেখিয়াই) হ্যালো, সুখেন্দু।

বিনয় সেক্ষাণ্ড করিল।

সুখেন্দু। আঃ হাঃ।

(ইলা সেক্ষাণ্ড করিতে করিতে—)

ইলা। আপনি তো খুব মজার লোক সুখেন্দুদা!

সুখেন্দু। কেমন ঠকিয়েছি। উঁ! (হাসিতে লাগিল)

সুখেন্দু। (সুলেখাকে দেখিয়া হাত তুলিয়া) নমস্কার সুলেখা দেবী।

সুলেখা। (লজ্জিত ভাবে) নমস্কার।

(বিনয় ও সুখেন্দু বসিল)

ইলা। সুলেখা! লজ্জা করো না। ইনি হচ্ছেন আমাদের
সুখেন্দুদা। ভারি আমুদে আর দীলখোলা লোক।

সুখেন্দু। (হাসিয়া ইলার দিকে চাহিয়া) আর বেশী সূখ্যাতি
করবেন না ইলা দেবী। তা' হলে হয়তো আমার মন ভারী হয়ে উঠতে
পারে। তারপর ইনি-ই কি খুব ভাল কীর্ত্তন জানেন নাকি ?

ইলা। হ্যাঁ। কিন্তু বড্ড লাজুক।

সুখেন্দু। হাঃ হাঃ হাঃ হাঃ হাঃ। আপনি লজ্জা কচ্ছেন কেন ?
এঁয়া ? গান গাইতে বসে লজ্জা ? তবে দরকার হলে জলসায় গাইবেন
কি করে ?

সুলেখা। কই ? না। আমি লজ্জা করিনি তো ?

বিনয় । তবে একটা গান গাও । সুখেন্দু ভদ্রলোক কতদূর থেকে
গান শুনতে এলো । আচ্ছা আমি হারমোনিয়ম ধরছি ।

(বিনয় হারমোনিয়ম ধরিল)

সুখেন্দু । হ্যাঁ, হ্যাঁ । লাগিয়ে দিন—(ঘড়ি দেখে) আবার বেলা
বেড়েই যাচ্ছে । ইলা দেবী ! বসুন । গান শুনুন ।

ইলা । এই যে আমি বসছি ।

(ইলা বসিল । সুলেখা একটু লজ্জা সহকারে গীত আরম্ভ)

গীত

সাজে চাঁদের তিলকে যশোদা দুলাল

মণি হার দোলে গলে ।

নাচিয়া নাচিয়া বেণু বাজাইয়া

গোচারণে কাহ্নু চলে ।

(আহা) কি বা মধুর বেণু বাজে

শ্যামলী ধবলী আয় আয় বলি

কিবা মধুর বেণু বাজে ।

ব্রহ্ম নারী মন করি উচাটন

মধুর সুরে বেণু বাজে ।

দেখিতে চলে

সবে শ্যামচাঁদে দেখিতে চলে

গোপাল চ'লেছে গো-পালের মাঝে

যত গোপনারী দেখিতে চলে—

শ্রীকাম সুদাম সখা ল'য়ে সাথে

নেচে চলে কাহ্নু ; দেখিতে চলে ।

সুখেন্দু। গানটা বড় মেলোডিয়াস্ লাগলো হে বিনয় ।

ইলা । আমি বলিনি যে আপনি সত্যি-ই আনন্দ পাবেন ।

সুখেন্দু। আপনি সত্যি-ই বলেছেন, ইলাদেবী। এসব কীর্তন গানের মধ্যে এত মধুরতা আছে যে আমার হিংসে হয় দেবতাদের উপর । অর্থাৎ ষাদের নিয়ে এই গান লেখা । আর সুলেখা দেবীও যে একজন সুগায়িকা তাতে সন্দেহই নেই । এখন এখানেই থাকবেন তো ?

বিনয় । মটে-ই নয় । উনি আমাদের মায়া কাটিয়ে খুব শীঘ্রই এই ছ'চার দিনের মধ্যে এখান থেকে ওঁর নিজের বাড়ীতে চলে যাচ্ছেন ।

সুখেন্দু। কেন ! এখানকার আবহাওয়া ওঁর স্টুট করছে না ?

সুলেখা । (লজ্জিত ভাবে) না । তা নয় । আমার আগে থেকেই পরশু ষাবার কথা ঠিক আছে । না ইলা দি ?

(সুলেখা ইলার দিকে চাহিয়া জিজ্ঞাসার ভঙ্গি করায় ইলা হাসিয়া শুধু ষাড় নাড়িয়া উত্তর দিল)

সুখেন্দু। আবার আমাদের সঙ্গে দেখা হচ্ছে তো ? না আজকেই আরম্ভ আর আজকেই শেষ ?

বিনয় ! সুখেন্দু ! তুমি বেশ ভাল প্রশ্ন তুলেছ । ঠিক করে জিজ্ঞেস করে নাও ।

(ইসারা করিল)

সুখেন্দু। আমাকে আর বেশী জিজ্ঞেস করতে হবে না । বিশেষ করে ইলা দেবী ষখন রইয়েছেন ।

(সুখেন্দু ইলার মুখের দিকে চাহিল ।)

ইলা । সেকথা আমার সঙ্গে আগেই হয়ে গেছে । বে উইটইন্ এ

মাস্ অর টু, আবার সুলেখা আমাদের সঙ্গে মিট করবে, কারণ এবার সুলেখাকে এনে তেমন কিছু এনজয় করা হলো না।

সুখেন্দু। আমিও তো ওই কথাই বলতে চাই যে, ক্যালকাটার মধ্যে এমন অনেক জ্ঞানস আছে, যা আমাদের সুলেখা দেবী কোন দিন-ই হয়তো দেখেন নি। তবে আজ যদি ইলা দেবী ইচ্ছে করেন তো, সুলেখা দেবীকে সিনেমাটা অন্ততঃ দেখিয়ে দেওয়া যায়।

ইলা। অ'জ আর আপনি রিকুরেট করবেন না সুখেন্দু দা। আমাদের পাশের বাড়ীর মাসি মা, সুলেখা চলে যাবে শুনে ইন্ভাইট করেছেন। এ্যাও উই আর বাউণ্ড দেয়ার ইন্ এ ফিউ মিনিটস্।

বিনয়। (ষড়ি দেখিয়া) ওরে ইলা! একটু পরে কি? কাটা প্রায়—

(ষড়ী দেখাইল)

ইলা। এ্যাগারটার ঘরে? এইরে মাসিমা যা বকবে। এই সুলেখা। চল্ চল্। দাদা! তুমি পরে এসো। আমরা চললুম। সুখেন্দু দা! এককিউজ মি প্রাজ্! বাধ্য হয়ে চলে যেতে হচ্ছে। নমস্কার।

সুলেখা। নমস্কার।

(উভয়ের প্রতি নমস্কার—সুলেখা ও ইলার প্রধান বিনয় পিছনে পিছনে দরজা পক্ষয় যাইয়া ফিরিয়া আসিবার সময় উচ্ছাসিত ভাবে হাতে তালি দিয়া বলিল)

বিনয়। (সউরাসে) চিয়ার আপু সুখেন্দু।

(বিনয় খুব জোর হাসিতে লাসিল।)

সুখেন্দু। আজকে মনটা বড্ড খুসী দেখছি।

বিনয়। সুখেন্দু! সুলেখা দেবীকে কি একদম বললেনি?

সুখেন্দু । মন্দ তো লাগছে না । বনের চন্দনা বলেই মনে হচ্ছে ।
তারপব দিন দিন কিছু কিছু প্রগ্রেস হচ্ছে ? না, না ?

বিনয় । (খুশীভাবে) ও' ইয়েস্ । তবে চলে গিয়ে কি জানি যদি
বদলে যায় ?

সুখেন্দু । আবে নানা বিনয় । মেয়েদের নেচার তা' নয় । ও
সব নিত্য প্রয়োজনীয় ব' মেটেরিয়াল জানবে । কাজেই সিদ্ধ হবার
মত একটু সময় দিতে হবে বৈকি ।

তাই কবি একদিন বলেছেন—

(সুরে) বমনীব মন ছাগার মতন
 ধরিতে ষাওসে পালাবে দূরে ।
 আর কাছে থেকে তুমি দূরে সরে যাও
 তোমার পিছনে বেড়াবে ঘুরে ॥

বিনয় । আমি কিন্তু এর অনেক খানিই মেনে চলছি ।

ই্যা ই্যা । মেনে চলো । আমিও এবার উঠি (ঘড়া দেখে) বেলা
এবার গড়াতে চলেছে ।

সুখেন্দু উঠিল । সঙ্গে সঙ্গে বিনয় ও উঠিল ।

বিনয় । তা' হলে কখন আসছো সুখেন্দু ?

সুখেন্দু । আজ আর হবে না । কাল সকালে তোমাদের টী-
পার্টিতে মিট করছি । ইলা দেবাকে একটু জানিয়ে দিও ।

ওড্‌বায় ।

(টুপি মাথায় দিতে দিতে)

বিনয় ।' চিয়ার ইউ ।

বিনয়ের সহিত হ্যাওসেক্ করিয়া হাসিতে হাসিতে প্রস্থান ।

(সুরকার হইয়া পূর্বা পড়িল)

দ্বিতীয় অঙ্ক

প্রথম দৃশ্য

জগন্মোহনবাবুব বাড়ীর সম্মুখ । পিয়ন আসিয়া কড়া নাড়িতেছে ।
স্বলেখা ভিতবে গৃহকর্মে ব্যস্ত ।

পদ্মা উঠিল ।

পিয়ন । (ঘনঘন কড়া নাড়িতেছে)

স্বলেখা । (ভিতর হইতে) কে ?

স্বলেখা দরজা খুলিল পিয়ন স্বলেখাকে দেখিয়া চিঠি বাহির করিয়া

পিয়ন । চিঠি আছে ।

স্বলেখা চিঠি নিল । পিয়ন অল্প একটি চিঠির ঠিকানা পড়িতে পড়িতে ভিন্নপথে
চলিয়া গেল পবে তৎপরতার সহিত খাম ছিড়িয়া চিঠি পাঠ ।

(ভীত কণ্ঠে চিঠি পাঠ)

সুইট্ স্বলেখা !

অনেক আরাধনার পর তোমার স্বহস্তে লিখিত একটি মধুময় পত্র
পেলাম । কিন্তু স্বলেখা ! চার পাঁচ খানা চিঠি দেবার পর এই জাবে
যদি একটি করিয়া চিঠি দাও, তাও তোমার ইলাদিকে, তা' হলে আমার
মনের অবস্থা কি হয়, বুঝতে পারছ তো ? যাক্ বেশী লিখে মুখের মত
আর আঙ্গ প্রকাশ করবো না । তা হলে হয়তো তুমি আমাকে বুঝা
করতে পার ।

আমি আগামী শুক্রবার তোমাদের বাড়ীতে নিশ্চয়-ই যাবি । অবশ্য

তোমাকে আমাদের বাড়ীতে আনতে, কারণ ইলার শুভ জন্ম তিথি উৎসব হচ্ছে রবিবার। আর এ কথা কাকা বাবুকে আগের পত্রে জানানো হয়েছে। আশা করি ওখানকার সংবাদ সব শুভ। তুমি আমার ভালবাসা নিও।

ইতি—

তোমার বিনয় দা—

(চিঠি পড়িয়া চিন্তাযুক্ত ভাবে)

আগামী শুক্রবার ! সে তো আজ-ই হোলো—তা হলে এখন-ই তো এসে পড়তে পারে।

(ফিরিয়া ঘাইতে ঘাইতে)

এখানকার পিয়ন চিঠি বিলি কর্তে বড্ড দেরী করে।

ইলাদি ঠিক কথাই বলেছে।

স্বলেখা পূর্ববৎ দরজা বন্ধ করিয়া দিল সঙ্গে সঙ্গে পট্ পরিবর্তন হইয়া সিন উপরে উঠিয়

গেল। জগোমোহন বিছানার পাশে চেয়ারে বসিয়া টেবিলের উপর এক মনে

পত্র লিখিতেছেন ও লেখা শেষে চিঠি পাঠ করিয়া খাম ভর্তি

করিয়া রাখিতেছেন। ঐ ভাবে চিঠি পাঠের সময় বিনয়

টুপি বগলে হাঁসিতে হাঁসিতে ছলিয়া ছলিয়া প্রবেশ।

জগো। (চিঠির পাতা উন্টাইয়া কক্ষ ভাবে চিঠি পাঠ) এ ভাবে তোমার চিঠি দেওয়ার মানে কি ?

(বিনয় হঠাৎ এ কথা শুনিয়া ভীত হইয়া

ধীরে ধীরে অগ্রসর হইতে লাগিল)

একথা তোমার আগে বুঝাই উচিত ছিল যে শুধু শোক সত্তা আর জন্ম তিথি উৎসব করলেই কখনও সমাজের কাজ করা যায় না। এ

ଭାବେ ରଂ ମଧ୍ୟାହ୍ନର ବାଜେ ଖରଚେ ଯଦି ତୋମରା ସାଧାରଣର ଅର୍ଥ ନଷ୍ଟ କର—ତେଣୁ ତୋମରା କୋନ ଦିନ ଇ ସମାଜକେ ରକ୍ଷା କରନ୍ତେ ପାରବେ ନା । ଆର ଦେଶେ କଣ୍ଠ ବଡ଼ ଏକଟା ଅଜ୍ଞତା ଡୋକାଛୁ ଭାବ କି ?

ଏବାର ଦେଖୁଛି ତୋମରା ପୁକୁରର ବେଳେ ଯାହୁଟା ଯରେ ଗେଲେଓ ତାର ଅନ୍ତେ ଏକଟା ଶୋକ ସଭା ଉଠିବ କରବେ ! ଏକଟୁ ତୋମାଦେର ବିଚାର ନେଇ ।

(ବିନୟ କାଢ଼େ ଗିୟା ଦାଢ଼ାହିତେଇ)

ଜଗୋ । (କ୍ଷମ୍ଭ ଭାବେ) ବସୋ ଡାକ୍ତାର ।

ବିନୟ । (ଭୟେ ଭୟେ ପଦଧୁଲି ଲହିୟା) ଆଁଜ୍ଞେ ! ଆମି ବିନୟ ।

ଜଗୋ । (ମୁଖ ତୁଲିୟା ବିନୟକେ ଦେଖିୟାହି) ଓ, ବାବା ବିନୟ ଏସେଛୋ ?
(ଦାଢ଼ିତେ ହାତ ଦିଧା ଚୁମୁ ଥାହିୟା)

ବସୋ ବାବା ବସୋ । ତାରପର ତୋମାର ମାର ଶରୀରଟେ କେମନ ବାବା ?

ବିନୟ । (ଭୟେର ହାସି ହାସିୟା) ଏখন ଏକଟୁ ମନ୍ଦେର ଭାଲୋ ।

ଜଗୋ । ତାହି ହଲେହି ହଲ ବାବା, ଆମାଦେର ଏখন ତାହି ହଲେହି ହଲୋ । ତୋମାର ଯାତେ ଆର ଆମାତେ ଏখন ଜୋର କମ୍ପିଟିଶନ ଚଳନ୍ତେ ଲାଗଲୋ, କିନ୍ତୁ କେ ଶେ କ୍ଷିତ୍‌ବେ ସେହିଟାହି—ବଳା ଶକ୍ତ ବିନୟ । ଆମାର ଈଲା ଯା କେମନ ଆଛେ ବିନୟ ? ଯାକେ ଶେନ ଅନେକ ଦିନ ଦେଖିନି ବଲେ ଯନେ ହଛେ !

ବିନୟ । ଆଜ୍ଞେ । ଈଲା ଭାଲହି ଆଛେ । ଆଗାମୀ ରବିବାର ଈଲାର ଗୁଡ଼ ଅନ୍ୟ ଡିଧି ଉଠିବ । ଆପନି ଚିଠି ପାନୁନି କାକା ବାବୁ ?

ଏମନ ସମୟ ଏକ ହାତେ ଲୁଚି ତରକାରୀର ଧାଳା ଓ ଅନ୍ୟ ହାତେ ଷାଢ଼ାଣି ଦିରେ

ଧରା ଗରମ ଚୁଧେର ବାଟି ଲହିୟା ଗାଢ଼କୋମର ବାଧା ହୁଲେଖାବ ପ୍ରବେଶ ।

ଜଗୋ । ହଁୟା, ହଁୟା । ଚିଠି ପେରେଛି ବୈକି ? କି ଶେନ ସବ ଲେଖା ଛିଲ ହୁଲେଖା ?

(ହୁଲେଖା ଏକଟୁ ବିଚଳିତ ହିଁୟା କ୍ଷୀଣ ଭାବେ ବିନୟର ନିକେ ଡାକାହିଲେ) ।

বিনয় । সুলেখাকে নিয়ে যাবার কথা ছিল কাকা বাবু ।

জগো । তা' হবে, তা' হবে । তাই আমি সুলেখাকে বলছিলাম
বটে যে কল্কাতার সব শিখো কিন্তু ওই দুটামিটি যেন শিখো না ।

(সুলেখা খানাপু দুধের বাটি রাখিয়া
হাসিতে হাসিতে বালিল)

সুলেখা । তরণীদা ! কোথায় গেল বাবা ? এ দিকে বেলা প্রায়
দশটা হলো এখনও ডাক্তার এলো না ।

জগো । ওমা সুলেখা ! আর ডাক্তার ডাকতে হবে না মা ।
তরণী ব্যাটা গা হাত পা টিপে দিতে আমি আজ অনেকটা স্বস্থ বোধ
কচ্ছি । এইবার তোমার লুচি, আর গরম দুধটুকু খেলেই একেবারে চাংগা
হয়ে উঠবো মা । ওরে তরণী । তরণী । ও তরণী ।

তরণী । (নেপথ্যে) অঁজ্ঞে !

(ডাক্তারের ব্যাগ হস্তে, হাঁপাইতে হাঁপাইতে প্রবেশ)

তরণী । অঁজ্ঞে !

জগো । ওরে ব্যাটা ! তাড়াতাড়ি দুধ এনে আবার ডাক্তার
ডাকতে যাওয়া হয়েছিল । আর এ দিকে সুলেখা মা কত খুঁজছে ।

(তরণী সকলের দিকে বোকার মত চাহিয়া হাসিতে লাগিল)

সুলেখা । (হাসিয়া) তরণীদা ! ব্যাগতো আন্লে, ডাক্তার
কোথা ? তুমি ব্যাগ নিয়ে পালিয়ে এসেছো নাকি ?

(সকলে হাসিতে লাগিল । এমন

সময় বাস্ত ভাবে ডাক্তারের প্রবেশ ।)

জগো । এসো ডাক্তার ! এসো ।

ডাক্তার । নমস্কার জগোমোহন বাবু ।

অগো। (বিছানায় বসিয়া) নমস্কার। নমস্কার ! ওরে তরনী ।
চেয়ারটা এগিয়ে দে বাবা ।

(তরনী চেয়ার দিল ডাক্তার বসিলেন)

তারপর ডাক্তার ! এ ভাবে আর কতদিন এরা দু'জনে পরামর্শ
করে আমাকে শুইয়ে রাখবে, ডাক্তার ।

ডাক্তার । আপনার তরনী খুব বুদ্ধিমান ।

(অগো বিছানায় শুইতে শুইতে)

অগো । বুদ্ধিমান আর কোথা ? ও ব্যাটা আমার হুম্মান্, হুম্মান্ ।

(সকলে হাসিল)

ডাক্তার টেথিস্কোপ বাহির করিয়া পরীক্ষার পর—

ডাক্তার । কই ? কোন রকম অসুস্থতার লক্ষণ তো আমি পাচ্ছি
না ? আপনার হার্টের কণ্ডিসন অনেক সাউণ্ড আর উইকনেস্টি
অনেক কমে গেছে দেখছি ।

বিনয় তা' হলে শুলেখাকে নিয়ে যাব কাকা বাবু !

অগো । তা নিয়ে যাবে বৈকি । তোমার মা যখন পাঠিয়েছেন,
আবার আমাঃ ইলা মার যখন জন্ম তিথি উৎসব ।

শুলেখা । না বাবা । আমি এখন যাব না । তুমি আরো সেরে
উঠলে তারপর যাব ।

ডাক্তার । আপনার বাবার জন্ম চিহ্না করবেন না । উনি বেশ সেরে
উঠেছেন । এখন বরং আগের চেয়েও শরীর অনেক ভাল ।

অগো । বলতো ডাক্তার । আমার পাগলী বেটীকে একটু বুঝিয়ে
বলতো । ওরে তরনী তুই একটু বোঝানা । একটু আবার ছাড়ান না
পেলে একটা শক্ত অস্থি বিনুখে পড়ে যাবে । আরে তুই ব্যাটাইতো
তখন ফ্যাসাদে পড়বি মুখ্য কোথাকার ।

ডাক্তার। (সুলেখার প্রতি) না না। আপনি দিন কতক অন্তরে কোথাও চেঞ্জ হিসাবে ঘুরে আসতে পারেন। আপনার বাবার অন্ত কোন চিন্তানেই।

বিনয়। ডাক্তার বাবু। সত্যিই কাকাবাবুর শরীর সুস্থ বুঝছেন তো? আমাদের কাছে কিছু গোপন করবেন না।

ডাক্তার। না না। এ আর গোপন করাকরি কি? বর্তমানে অসুখ রিপোর্ট করবার মত কোন চান্সই দেখছি না। আপনি এঁকে নিয়ে যেতে পাবেন।

অগো। হ্যাঁ মা, তা হলে তুমি প্রস্তুত হয়ে নাওগে।

(সুলেখা চলিয়া গেল)

ডাক্তার। (উঠিতে উঠিতে) তা' হলে তরনী! আজ আর শিশি নিয়ে যেতে হবে না। আজ একটা পেটেন্ট বেশ ভাল টনিকের ব্যবস্থা করে দেবে।

অগো। (হাসিতে হাসিতে) হ্যাঁ ডাক্তার! পেটেন্ট অথচ খুব ভাল টনিক কি করে জানলে ডাক্তার?

ডাক্তার। আজ্ঞে! ওঁরা সব টনিক ও অন্যান্য ওষুধের একটা করে ভালো কাগজে ছাপাই ইন্ড্রেডিয়েন্টস এণ্ড দি ডোজেন্জ্ পাঠায় তাই আমাদের ওই সব ওষুধের ব্যবস্থা করতে সন্দেহ করবার কিছু থাকে না।

অগো। তোমরা ব্যবস্থা দেবেনা কেন ডাক্তার! একটুও খাটবে না অথচ কাবুলিওলাদের সুদ খাওয়ার মত কমিশন্ খাবে। তোমরা শিক্ষিত হলে হবে কি! আরে নেহাত ছেলেমানুষ! নেহাত ছেলে মানুষ। তোমাদের একটু লক্ষ্য করে না ডাক্তার? ওই কোর্ট পেটলেন পরে, যাকনওলাদের মতন ফেরিওলা সাধতে?

(সকলে হাসিল, ডাক্তার গভীর)

বোসো ডাক্তার। আর একটু বোসো। আজ তোমায় যখন আমি বাগে পেয়েছি, আরো দু'কথা বেশ ভাল করে শুনিয়ে দেই। যাতে আমার কথাটা তোমার সাবাজীবন একটু মনে থাকে।

ডাক্তার। (অনিচ্ছা সত্ত্বেও) আজ্ঞে! বলুন—

জাগো। ছাখো ডাক্তার। তোমরা যদি পেটেন্ট ওষুধ উদ্ভাবন কর তা' হলে তোমাদের ডাক্তারির ক্রেডিট থাকবে কি সে? (হাসিয়া) আরে আমাদের দেশের পণ্ডিত গুলোতো তোমার কমিশনের চালাকি ধরতে পারবে না ডাক্তার। তা'বা ভাববে যে, ডাক্তারী করাটা আর বেশী কথা কি? কোন রকমে বিজ্ঞাপনের কাগজটা সংগ্রহ করে পড়লেই হ'য়ে গেল।

ডাক্তার। (অপ্রস্তুত হইয়া) তা' বটে! তা' বটে!

জাগো। তা' বটে নয় ডাক্তার। এ একটা তুচ্ছ হাসির কথা নয়? তোমরা এই ভাবে দেশের ও দেশের কত ক্ষতি করছো জানো ডাক্তার? মানুষ যাকে প্রাণ, মান সব দিয়ে বিশ্বাস করে আর সেই চিকিৎসকের প্রতি একটা অশ্রদ্ধা আগিয়ে দিচ্ছে?

ডাক্তার। আচ্ছা জাগোমোহন বাবু! এবার থেকে পেটেন্ট ওষুধ ব্যবহার করা যথা সম্ভব ছেড়ে দোব।

জাগো। তোমরা এখনই এমন নেমে গেছ ডাক্তার?

ডাক্তার। (বাধা দিয়ে) আপনি বিশ্বাস করতে পাচ্ছেন না বুঝতে পাচ্ছি। কারণ—

জাগো। (সঙ্গে সঙ্গে) কারণ, আর আমি জানি না? ওই জনৈকী তো উপেন ডাক্তারকে দেশ থেকে তাড়িয়ে দিলুম। আর তার জায়গায়

ডাক্তার । আজে । আমি তা' জানি জগোমোহন বাবু !

জগো । তোমার মত উপেন ডাক্তারও জানতো যে, হাঁসপাতালাটা গরীবদের জন্যে তৈরী । তাই গরীবদের কাছ থেকে পয়সা চাওয়াটা একেবারে অমার্জনীয় অন্যায় । তবু তিনি গরীব চাষাদের কাছ থেকে পয়সা নিতেন । ন্যা তরনী ?

তরনী । আজে হ্যাঁ ।

জগো । শুনেছা ডাক্তার । তাকে আমি পই পই করে বারণ করেছি । তবুও তার লোভী মনকে সংযত করতে পারিনি ডাক্তার ।

ডাক্তার । তাঁর হয়তে' মাথার দোষ ছিল জগোমোহন বাবু ।

(মূলে ১৬ সূর্নাজ্জিত্রা বেগে প্রবেশ । ডাক্তার উঠয়া দাড়াইলেন)

আচ্ছা । আমি উঠছি জগোমোহন বাবু । তরনী চলো—

জগো । ডাক্তার ! ওষুধটা তা হলে একটু তাড়াতাড়িই পাঠিয়ে দিও । ওরে তরনী ! আর একবার যা বাবা ।

তরনী ডাক্তারের বাগ হাতে লইল ।

বিনয় । একটা গাড়ীর কি হবে কাকা বাবু ?

জগো । ও তরনী ।

তরনী । আজে ।

জগো ; ষাবার সময় একটা গাড়ী ডেকে দিয়ে ষাস্ বাবা । এর সব ষাবে ।

ডাক্তারের সঙ্গে তরণীর প্রস্থান । সুলেখার প্রতি

ওমা সুলেখা ! অতো মন ভারী করে রইলি কেন মা ? আরমা, আর । আমার কাছে আর দেখি ।

ধীরে ধীরে সুলেখা কাছে আসিল : জগোমোহন আদর করিয়া বুঝাইতে লাগিলেন ।

আমার অন্য মোটে চিন্তা করবি না মা। আমি খুব চাড়া হয়ে উঠেছি। আর যদি অসুস্থ হয়েই পড়ি, তোমার ভাস্কর রইলো, তরণীদা রইলো চট করে গিয়ে তক্ষুনি তোমাকে নিয়ে আসবে।

সুলেখা। তুমি বেশী ঘোরাঘুরি করোনা বাবা। আর ঠিক সময়ে খাওয়া নাওয়া করবে।

জগো। তা' সব আমি ঠিক গুছিয়ে করবো মা। শুনছো বিনয়! আমার সুলেখা মার একবার শাপন করাটা শুনছো। এবটা বোধ হয় সত্যিই আমার মা ছিলরে বিনয়। আর তরণী ব্যাটা আমার কে ছিল বলতো সুলেখা! ও ব্যাটাও তো আমাকে কম জব্দ করে না।

বাইরে মোটরের হর্ণ শোনা গেল

জগোমোহন সুলেখার দাড়ী ধরিয়৷

তা! হলে এসো মা। এসো। মার আমার ক' দিন অনাহারে আর খেটে খেটে হাড় মাস কালি হয়ে গেছে। ওইটুকু মেখে সহ হবে কেন?

বিনয়। (প্রণাম করিয়া) আচ্ছা, তাহলে আমরা আসি কাকাবাবু।

জগো। (দাড়িতে হাত দিয়া) এসো বাবা বিনয়। একটু সাবধানে যেও। দু' জনেই ছেলে মানুষ যাচ্ছ। গিয়েই চিঠি দিও বাবা। ম-টা একটু অস্থির হয়ে রইলো। তরণীকে পাঠাতুম। তবে ও ব্যাটা আবার আমাকে একলা ফেলে যেতে চাইবে না। (উঠিয়া) আচ্ছা চলো। আমি তোমাদের গাড়ীতে বসিয়ে দিয়ে আসি।

(সকলের প্রস্থান। হর্ণ বাজিয়া গাড়ী দূরে চলিয়া গেল। জগোমোহন পরে

আসিয়া চেয়ারে বসিয়া এক মনে পত্র লিখিতে বসিলেন। কিছুক্ষণ

পত্র লেখার পর তরণী এক হাতে ঔষধের শিশি ও

অন্য হাতে দুইটা আপেল লইয়া প্রবেশ।

(তরণীকে দেখিয়া)

জগো । (লিখিতে লিখিতে) ওরে তরণী !

' তরণী । আজে !

জগো । এই বাবা ! এইবার সব চিঠি লেখা শেষ হয়ে গেছে ।
এইবার তুমি পড়তো বাবা ।

তরণী । আজে । আপনি পড়ুন । আমি শুনি ।

(তরণী একটি ছুবি ও ডিস লইয়া আপেল ছাড়াইয়া
বাধিতে লাগিল ও চিঠি শুনিতে লাগিল)

জগো । এটা এখনও শিরোনামা লেখা হয়নি । দ্যাখদেখি ' তরণী !
লেখাটা ঠিক হলো কিনা ?

তরণী । আজে । পড়ুন ।

জগো । প্রিয় পণ্ডিত,

আমার শারীরিক অসুস্থতার জন্যে ক' দিন তোমার কুলে বেতে পারিনি । তা বলে তুমি মনে কোরনা যে তোমাদের প্রতি আমার টান কমে গেছে । আজকে আমি সুস্থ থাকার দরুন দেশের প্রত্যেক প্রতিষ্ঠানের সম্পাদককেই আমার মতামত জানিয়ে পত্র লিখেছি । তোমাকেই আমার শেষ পত্র লেখা । অবশ্য তুমি আমার সব যুক্তিই বরাবর অবাধে মেনে আসছো এবং ভবিষ্যতেও যে মানবে সে বিশ্বাস তোমার প্রতি আমার আছে । তাই বলছি যে বই যে রকমই সিলেক্সান করা হোক, তুমি কিন্তু বিবেচনা পূর্বক ছেলের অগাধ জ্ঞান পূর্ণ শিক্ষা দেবে । যাতে ছেলেরা সত্যিকারের মহুয্যত্ব ফিরে পায় । তুমি শিব গোড়তে যেন বাদর গোড়ে বসো না । তোমার একথা লেখার মানে হচ্ছে যে শিশুদের মন কাদার মত নরম অথচ ছেলেরা মার কোল ছাড়ার সঙ্গে সঙ্গে তোমার সঙ্গ পায় । তাই তোমার শিক্ষার ছোঁয়াচ শিশুদের মনে যে রূপ দেবে, সে রূপ ছেলেরা সারা জীবনেও তুলতে পারবে না

তাই তোমাব দায়িত্ব জগতের মধ্যে সব চেয়ে বেশী। এটা কুমোরের মাটির পুতুল গড়া মনে করবে।

(জগোমোহন পাশাপাশি তবণাব দিকে তাকাইয়া বলিলেন)

তুই যে কিছু বললি না, তরনী ?

তবণা। আজ্ঞে। কাদাব মধ্যে কাঁকর থাকলে সে। বাছতে লেখেননি তো ?

জগো। কেন বল দেখি ?

তরনী। কুরুই না বাছলে মাটির গড়ন ভাল হবে কি করে ?

জগো। (অপ্রস্তুতের হাসি হাসিয়া) হ্যাঁ, হ্যাঁ। ঠিক বলেছিস

তরনী! তাই চিঠিটা আমার কাছে কেমন জানি খটোমটো ঠেকছিলো।

(জগোমোহন চিঠিটা লিখা পুনরায় শুনাইলেন)

মুখে যদি বদলে থাকে তো তুমি তার আলাহিদা ব বস্থা করে দেবে। কাদাব মধ্যে কাঁকর থাকলে, তোমার গড়নের দোষ হবে পণ্ডিত। এই বুঝে ভবিষ্যতে তুমি চলবে।

(জগোমোহন পাঠ শেষে তাডাতাড়ি চিঠি খামে ভাঁড়ি করিয়া শিরোনামা লিখিয়া পাম আটখা)

তাহলে তরনী! চিঠিগুলো ফেলে দিয়ে আয় বাবা।

তরনী। আজ্ঞে। যাই।

(তরনী তাডাতাড়ি ফলগুলি ডিসে সাজাইল এবং এক গ্লাস জল দিল)

তরনী। আপনি ফলগুলো সব খেয়ে ফেলুন। আমি চিঠিগুলো ফেল আসি।

(তরনী সব চিঠি বুঝিয়া লক্ষ্য চলিয়া গেল। জগোমোহন হাসি ভরা মুখে তরনীর গমন পথের দিকে চাহিয়া ফল খাইতে লাগিল)

পর্দা পড়িল

দ্বিতীয় দৃশ্য

ইলাদেব কলিকাতার বাডাব সন্ন্যাসী। একটি সড়ক ত্রিভুজকাবীর মোট মাপাষ কবির
প্রবেশ। পরে—স্বাধীন বায়জ সড়ক দৈন্যবৈব বোশ প্রবেশ। হাতে
ঘাবাণ চ্যাংডা ও কুলেব মাণা।

স্বথেন্দু। (ব্যস্ত ভাবে) আরে এই মুটিয়া ! তুম্ এতনা জোর
চালা আয়া ?

মুটিয়া। (কপালের ঘাম মুছিয়া) ইয়া মালিক !

(দরজা খোলা না পাইয়া স্বথেন্দু ছইশিল লইয়া
“ডেজাব ছইশিল দিল)

বিনয়। (নেপথ্যে) ঘাই স্বথেন্দু !

(বিনয় দরজা খুলিয়া প্রবেশ করিল)

স্বথেন্দু ! এত দেবী কবে এলে যে ?

(স্বথেন্দু খাবারের চ্যাংডাটা মুটের বাজারের মোটের উপর
চাপাইয়া দিয়া পাইপ মুখে দিতে দিতে)

স্বথেন্দু। এই মুটিয়া ! ভিতর যাও।

(মুটে মোট লইয়া বাড়ীর ভিতরে চলিয়া গেল)

স্বথেন্দু। (একটু চালে) আর ভাই বলোনা। এই বয়েজ কাউটের
টেনার হয়ে, রবিবার সকালের দিকে একেবারে ব্যাডলি এন্গেজড
থাকতে হয়।

(মুটিয়া খালি বোড়া হাতে সেলাম দিল। স্বথেন্দু পরস
দিল। মুটিয়া চলিয়া গেল।)

তারপর ইলাদেবীর কি জন্মতিথির ভোজ হইবে গেছে ?

বিনয় । হ্যাঁ । এখন সব গান, বাজনা হচ্ছে । চলো ভিতরে চলো ।

সুখেন্দু । চলো ।

(উভয়ে বাটীর মধ্যে চলিয়া গেল)

পট পরিবর্তন

[ইলার কক্ষ—ইলা ফুলের সাজে সুসজ্জিতা । ইলার বিধবা মা ও কয়েকজন মহিলা ভিতরের দিকে চলিয়া গেলেন । ইলার বাহুবীরা বসিয়া রহিল । অঙ্গরী বেষে শুলেখা আরো দেয়ালের দিকে সরিয়া গেল ।]

শুলেখা । (মন ভারী করিয়া) ইলাদি ! জ্যাঠাইমা চলে গেলেন ইলাদি ।

ইলা । (মূঢ় হেসে) মা বরাবর ওই রকমের । কারো সামনে একেবারে বেকতে চান না ।

(ফুলের মালা হস্তে সুখেন্দু ও বিনয়ের প্রবেশ)

বিনয় । (ব্যস্ত ভাবে) সুখেন্দু ! তুই ভিতরে নোস । আমি আসছি ।

(বিনয়ের প্রস্থান)

সুখেন্দু । আজ যে দেখছি, যেন স্বর্গরাজ্য গোড়ে তুলেছেন ইলা দেবী ।

মালিকা । আজ সত্যি ইলাদিকে দেবীর মতই দেখাচ্ছে ।

ইলা । (রাগের ভান করিয়া) তুই চুপ্ কর, মালিকা ।

সুখেন্দু । কেন ? মিস্ মালিকা তো সত্য কথাই বলেছেন, বড়

নারীর বেশে বত সিন্ধতা আছে, এত সিন্ধ রূপসজ্জা বোধ হয় অন্য কোন সম্প্রদায়ের নারীর মধ্যে নেই ।

ইলা । যান্ সুখেন্দু দা ! এত দেবী করে এসে এখন ক্যাটারি করা হচ্ছে । কই ? আপনার সুরুচি দেবী এলো না ? হিঃসে হ'লো বুঝি ?

সুখেন্দু । আমি এখানে আসার সময় খুব চেষ্টা করেছিলাম যে কুমুদ আর সুরুচিকে সঙ্গে আনতে । কিন্তু শুনলাম যে, তাদের নাকি আজ সঁতার আছে ।

ইলা ! না থাকলেও এখন আছে মেনে নিতে হবে । আমি মিছিমিছি আপনার খাতির রাখতে গিয়ে মাঝে থেকে ইনসাল্ট হলাম বইতো নয় ?

সুখেন্দু । (সুলেখাকে দেখিয়া) আরে । আরে । সুলেখা দেবী যে, লাইক এ্যান এ্যাঞ্জেল ।

সুলেখা । (রাগের ভানে) আপনি দেবী করে এলেন বলে আমাদের ইলাদি কি বকম রাগ কচ্ছে !

সুখেন্দু । সে রাগের পুরস্কার আমি সঙ্গে করেই এনেছি সুলেখা দেবী । এই দেখুন !

(ফুলের মালা ইলাকে পরাইয়া হাসিতে লাগিল । ইলাও

সঙ্গে সঙ্গে সুখেন্দুর পদধূলি লইয়া মাথায় দিল ।)

মালিকা । অমনি সঙ্গে সঙ্গে খাঁকুটাও বাজিয়ে দেব নাকি ?
সুখেন্দু দা !

সুখেন্দু। (মৃদু হাসিয়া) মানে—? তারপর সুলেখা দেবী ! আপনি আমাদের গান শুনাবেন না ?

মালিকা। সুলেখাদি ! এইবার একটু ভাল করে ?

(সুলেখা ইমার সঙ্গতির জগ্ন্য ।)

সুলেখা। ইমাদি ?

(ইমা হাসিতে হাসিতে ঘাড় নাড়িয়া সঙ্গতি দিল সুলেখা নাচের ভঙ্গীতে গান আরম্ভ করিল, গান আরম্ভ হইবার একটু পরে গানের তালে তুড়ি দিতে দিতে বিনয়ের প্রবেশ)

গীত

ওলো ও শ্রীমতি
 ভাবিছ কি বসি
 শ্রামের বাঁশী-বুঝি বাজে ওই বাজে গো
 ঘর ছাড়ান সুরের বাঁশী বাজে
 উতলা রাধিকা গৃহ মাঝে
 কান্নুর পিরীতি
 জানে না সে রীতি
 আকুল হিয়া মাঝে দোলা যে লাগে গো
 বাজে ওই বাজে গো
 (হার) মধুর সুরে বাঁশী সর্বনাশা
 করে রাধিকঃ সখীবে ওই বিবশা

শুনি কান্নর মুরলী
 ভয় মান সব ভুলি
 রাধিকা ধয়ে চলে বনের মাঝে গো
 বাজে ওই বাজে গো ।

(গান শেষে—বিনয় সুখেন্দুর
 পিঠে হাত চাপড়াইয়া বলিল ।)

বিনয় । সুখেন্দু ! কি রকম লাগছে ?

সুখেন্দু । (তন্নয় হইয়া) আজকের ঘটনাটা আমার অনেক দিন
 আগের একটা কল্পনা বলে মনে হচ্ছে ।

সুলেখা । (ইলার কাছে যাইয়া) আর আমি এখন গাইতে পারবো
 না ইলাদি ।

সুখেন্দু । না না । সে ভয় করবেন না সুলেখা দেবী । এইবার
 উঠবো ।

বিনয় । সে কি সুখেন্দু ? আজকের দিনে কিছু খাবি না ?

সুখেন্দু । না ভাই ! বয়েজ স্কাউটের খানায় এখনও পেট জাম্
 হয়ে আছে । আমি বরং রাত্রে ঘুরে এসে খাবো ।

বাহিরের দিকে গাড়ীর হর্ণ বাজিতে শোনা গেল
 সুখেন্দু তৎপরতার সহিত ব্যস্ত হইয়া উঠিয়া

বাই জোড়্ ওঃ বিনয় ! ইলা দেবী ! গাড়ী এসে গেছে যে ।
 (ষড়ী দেখিয়া) আরে অনেক বেলা হয়ে গেছে তো ? তাহলে আর
 দেবী করা ঠিক নয় । তোমরা সব রেডী—হয়ে নাও । আমি ওয়েট্
 করতে বলি । কেমন ?

(তৎপর ছুপি মাথায় দিতে দিতে প্রস্থান)

দৃশ্যান্তর

ইলাদের বাটীর সম্মুখ। ঘনঘন গাড়ীর হর্ণ বাজিতে লাগিল। সুখেন্দু ব্যস্তভাবে বাহিব হইয়া পবেশ ড্রাইভারকে হাত নাড়িয়া ইসারা করিয়া অপেক্ষা করিতে বলিল। পরে নিশ্চিতভাবে পাইপ মুখে দিয়া আগুন ধরাইয়া ধীবে ধীবে পাইচাৰি করিতে লাগিল।

সুখেন্দু। (হাত নাড়িয়া) ওরে পরেশ ! পরেশ ! একটু দাঁড়াও !
(ইলা, সুলেখা আপটুডেট কাষদাষ ও বিনয় স্ট পৰিষা একসঙ্গে প্রবেশ)

ইলা। (ষাড় নাড়িতে নাড়িতে) সুখেন্দুদা ! আজ আমরা কি শু
ওরাছেল্ মোল্লার দোকান ঘুরে, তবে আপনাদের বাড়ী যাব। আর
তারপর সিনেমা। আব না হলে এই করে আমার শীতের কোন পোষাক
কেনা হচ্ছে না ?

সুলেখা। ইলাদি ! আমি যাবনা ইলাদি (করজোড়ে) আমার
মাপ কর ইলাদি।

সুখেন্দু। কেন ? মুসলমানদের দোকান বলে কি ঘেমা করছেন
সুলেখা দেবী ?

সুলেখা। না না। ওই মোল্লারা সব বাবার খুব ভক্ত। যদি বলে
দের বাবাকে।

বিনয়। (হাসিতে হাসিতে) এ তোমাদের কচিমোল্লার কেউ নয় ?

সুলেখা। (হাসিয়া) ঠিক বলছেনতো ?

বিনয়। হ্যাঁ। হ্যাঁ। চলো।

(সকলে খুব জোরে হাসিতে হাসিতে গাড়ীতে উঠিয়া গ্রহান। কবশঃ দূরে
গাড়ীর হর্ণের শব্দ শোনা যেতে লাগলো) -

পর্জা পড়িল

তৃতীয় দৃশ্য

জ্যোৎস্না সিনেমার সম্মুখ। সম্মুখে রাজপথ—বুকিং ঘর। অর্ধ উলঙ্গ ছবি সাজান।
টিকিট বিক্রয় হইতেছে। বাহিরে সিঁড়ির পাশে বসিয়া ভিখারী গান
গাহিতেছে। সুলেখা, বিনয় ও স্মৃৎসেন্দু বাহির হইয়া আসিল
এবং বিনয় ভিখারীকে পয়সা দিল।

গীত

ভুলের হাটে বেসাত্ত করে
কাটলো রে তোয় বেলা
দিন ফুরালো গান ধামিল
হলো ষাওয়ার বেলা।
ভুল দিবে তুই ষাখলি রে ঘর
ভুলের বালুচরে
সেই চরেতে ডুবিলে ঘর
কে রাখিবে তোরে
চোখের ঠুলি নে সরারে (মন)
পাবি তবে আলা।

সুলেখা। (বেগে বাহির হইয়া) ছিঃ ছিঃ, বিনয়দা ! এই তোমাদের
নারী প্রগতি— (রাগাধিতভাবে সুলেখার প্রশ্ন)

(স্মৃৎসেন্দু ও বিনয় উভয়ে উভয়ের মুখ চান্নাচারি করিয়া বলিল)

বিনয়। সুলেখার কি হলো স্মৃৎসেন্দু ? তুমি কিছু গিরিয়াসলি ?

সুখেন্দু । (বাধা দিয়া) না না । বিলিভ্‌মি ।

বিনয় । ইলাকে তোমাদের বাড়ীতে রেখেআসারটা মোটেই ভাল হল না ।

সুখেন্দু । টিকিট কাটতে এসে এ বড় ট্র্যাঞ্জিডী তো ! ইলা দেবীকে আনতে গাড়ী পাঠাব ?

বিনয় । আচ্ছা সুলেখা কি কবে দেখি । মাথার কোন দোষ আছে নাকি ? তাওতো ঠিক জানি না ।

(বলিতে বলিতে উভয়ের সুলেখার দিকে প্রস্থান)

দৃশ্যান্তর

বিনয়দেব বাটীর সন্মুখ ।

(সুখেন্দু ও বিনয়দেব প্রবেশ পবে সুলেখার দ্রুত প্রবেশ, রাগে মুখচোখ লাল)

সুলেখা । আমি চললুম—। বিনয়দা ! ইলাদিকে বলে দেবেন ।

(সুলেখা বাগিচা চলিয়া যাইতেছে দেখিয়া বিনয় হাত ধবিল)

বিনয় । একলা কোথায় যাবে ?

সুলেখা । বাড়ীতে বাবার কাছে ।

বিনয় । সুলেখা ! যদি যেতেই হয় তাহলে আমিই তোমাকে কাকার কাছে পৌঁছে দেবো ।

(সুলেখা ঝনকা মারিয়া হাত ছিনাইয়া)

সুলেখা । (রাগের সহিত) হাত ছাড় বিনয়দা ! তোমাদের একটু লজ্জা যেনা বলে জিনিষ নেই । তোমরা পুরুষ বলে পরিচয় দাও কি

করে ? (ডেংচে) নারী প্রগতি ! নারী প্রগতি ! পুরুষ প্রগতি
 যেখানে এখনও সম্ভব হয়নি তারা আবার নারী প্রগতি করতে যাচ্ছে।
 তোমরা কি মানুষ ? একটা কার্ণিভ্যালের ক্লাউনের যে পোষাক সেই
 পোষাক এখন তোমাদের অঙ্গের ভূষণ। আপ'টুডেট বেশে নারীর
 বিক্রপ মূর্তি—জামা কাপড়ের দোকানে সংসাজিয়ে রাখা হয়েছে।
 নারীদের নামে জুতা, জামা বিক্রয় হচ্ছে। নারীদের উলঙ্গ ছবি সিনেমার
 দেয়ালে একে রেখে পৌরষ দেখান হচ্ছে ? সেই পুরুষ তোমরা।

(সকলে স্তম্ভিত হইয়া পরে)

বিনয়। আচ্ছা সুলেখা ! আজ থেকে প্রতিজ্ঞা করছি যে এ
 পোষাক আর পরবোনা। (মুহ হাসিয়া) সুলেখা ! তুমি বিশ্বাস কর।

সুলেখা। হাসতে তোমাদের একটু লজ্জা করেনা বিনয়দা। তোমরা
 নিজেরা নারী প্রগতির ধাক্কাবাজি দিয়ে নারীদের গৃহের বাহিরে এনে
 অপমান করতে ?

(সুখেন্দু তাড়াতাড়ী টেলিগ্রাম কাগজ বাহির করিয়া হাতে দিতে দিতে)

সুখেন্দু। আপনি কি বলছেন সুলেখা দেবী ? নারীকে আমরা
 অপমান করি ? এখানটা একবার পড়ে দেখুন দেখি।

(সুলেখা টেলিগ্রাম কাগজে তার নাচের ছবি দেখিয়া অত্যন্ত ক্রুদ্ধ হইয়া)

সুলেখা। এঁ্যা ! এ আপনি কি করেছেন সুখেন্দু বাবু। আমার
 সর্বনাশ করেছেন ? আমার নাচের কথা টেলিগ্রামে তুলে দিয়েছেন ?
 আমার দেশে যাওয়ার পথ একেবারে বন্ধ করে দিলেন সুখেন্দু বাবু ?

(কাঁদিতে কাঁদিতে)

বাবা ! বাবা ! একটু ভুলের জন্ত তোমার আদরের সুলেখা, কুলহারা
 হয়ে গেল বাবা। আজ আর আমার কেউ নেই।

(জোরে কাঁদিতে কাঁদিতে বেগে প্রস্থানদ্যত। বিনয় হাত ধরিয়া বলিল)

বিনয় । সুলেখা । আমি আছি তোমার । আমি তোমার ভালবাসী ।

সুলেখা । আমি বিয়ে করবনা । প্রতীজ্ঞাবদ্ধ ।

বিনয় । সুলেখা । তুমি যা' চাও তাই দিবে তোমায় আমি স্ত্রী
করবো ।

সুলেখা । পারবেনা । এ পথ বড় শক্ত । আমি এখন নিরুদ্দেশের
যাত্রী ।

(সুলেখার ভিতরে প্রবেশ)

বিনয় । (জোরে) সুলেখা ! সুলেখা !

(বিনয় ও সুলেখা উভয়েই ভিতরে প্রবেশ)

গর্দা পড়িল

চতুর্থ দৃশ্য

জগোমোহন বাবুর শরন কক্ষ । তরনী আপন মনে ঘর পরিস্কার করিতেছে । ঘরের
বিছানাপত্রর এলোমেলো অবস্থায় রহিয়াছে ।

জগো । (নেপথ্যে) তরনী ! তরনী !

(তরনী জমিদারের সাদা পাইয়া উত্তর দিল)

তরনী । আজে ।

(জমিদারের প্রবেশ)

জগো । ওরে তরনী । তরনী ! আমার কেমন ঘেন মাথাটা
ঘুরছেরে তরনী !

তরনী । (ব্যস্তভাবে) আজে ! আপনি চোখ বুজিয়া বসে পড়ুন,
আমি আপনার বিছানাটা ঠিক করে দিই ।

জগো । (চোখ বুঁজিয়া বসিতে বসিতে) ওই কালিদাঁদের বাঁধটা
একেবারে ভেঙ্গে গিয়েছিলো—তাই সেইটাকে তৈরী করাতে করাতে
হঠাৎ মাথাটা কেমন ঘুরে গেল । বাড়ী আসতে আসতে বড্ড মাথাটা
ঘুরছেরে তরনী ।

(তরনী চটপট বিছানা করিয়া জগোমোহনকে ধরিয়া তুলিয়া
আনিতে আনিতে কহিল)

তরনী । আজে ! আজ আপনার বেকন উচিত হয়নি ।

(তরনী গামছা জলে ভিজাইয়া জগোর মাথায় দিতে দিতে)

আপনি একটু চোখ বুজে শুয়ে থাকুন । আমি তারিণী ডাক্তারকে ডেকে
আনি ।

(জগো হাত তুলিয়া)

জগো ! ডাক্তারকে খবর দিতে আমি লোক পাঠিয়েছি তরনী ! শিবু ও কালিপদ আস্ছিল তাই তাদের আমি বললুম যে আমার শবীরটা কেমন করছে, তারিণীকে একবার খবর দাও। আহা ! ছেলে দু'টি বড় ভালো তক্ষুণি তারা ছুটলো।

(জগোমোহন তরনীর পিঠে হাত রাখিয়া)

দ্যাখ্‌ ব্যাটা তরনী ! যদি আমার একটা ভালমন্দ কিছু হয় তো তুই ব্যাটাই আমার কায়ার ছায়া রইলি তরনী। আমার বড় সাধের প্রতিষ্ঠানগুলি, এর যেন কোন ক্ষতি না হয় ! (একটু ধামিয়া) আর আমার সুলেখাকে দেখিস্। ওর নাচগান ছাড়িয়ে বিয়েটা দিয়ে দিস্। (একটু ধামিয়া) তোয় গিন্নিমা মারা ষাবার পর তায় বিহুনী কেটে যে তুলে রেখেছিস্। সেটা আমার সঙ্গেই দিয়ে দিস্। আর দ্যাখ্‌ ব্যাটা তুই-ই আমার মুখাণি করবি আর গলায় কাছা নিবি।

তরনী। (কঁাদ কঁাদভাবে) আজ্ঞে। সুলেখা দিদি।

জগো। নারে তরনী ! মাকে আর আমার মরার কথাটা ঝট করে শোনাস্নিরে তরনী ! তাহালে মা আমার সহ্য করতে পারবে নারে !

(ডাক্তারসহ শিবু ও কালির প্রবেশ)

ডাক্তার। আপনার হঠাৎ আবার কি হলো জগোমোহন বাবু ?

জগো। (হাত বাড়াইয়া) দ্যাখো তো ডাক্তার ! এ আমার কি হলো ?

ডাক্তার। (পরীক্ষাস্তে) হার্টটা একটু দুর্বল হয়ে পড়েছে ! আচ্ছা একটা কার্ডিওজনের এ্যাম্পিউল ভেঙ্গে খাইয়ে দিচ্ছি।

(জগোমোহন ঔষধ খাইয়া একটু পরে শিবুব দিকে চাহিয়া কহিল)

জগো । বাবা শিবুপদ ! তোমরা আমার কাছে কি জন্ম আস্ছিলে বাবা ?

শিবু । (দুঃখের সহিত) আজ্ঞে ! সে কথা এখন থাক ।

জগো । নানা । এই বেলা জিজ্ঞেস্ করে নাও বাবা । পরে যদি আবার সময় না পাও । বুডো হয়েছি কখন বলতে কখন দম্টা একেবারে আটকে যাবে ।

শিবু । আমাদের তর্ক হচ্ছিল, যে নাট্যকার ও অভিনেতায় পার্থক্য কি ?

জগো । ওটা এমন কিছু নয় । তবে প্রকৃত যিনি নাট্যকার, তিনি হচ্ছেন দার্শনিক অর্থাৎ জ্ঞানি । আর প্রকৃত যিনি অভিনেতা, তিনি হচ্ছেন একজন সাধক অর্থাৎ ভক্ত । আর যার দু'টো-ই আছে তিনি জগতের কাছে মুক্ত । ভক্তি আর জ্ঞান মিশে মোক্ষ হয়ে গেছে শিবু ।

কালি । অভিনেতা একজন সাধক ?

জগো । তা' বৈকি বাবা । নাট্যকার তো সত্য রূপ বর্ণনা করলেন তাঁর জ্ঞান দিয়ে, আর অভিনেতা তাকে যে জীবন্ত করে তুললে ভক্তি দিয়ে কাজে-ই অভিনেতা একজন সাধক বৈকি ।

(জগোমোহন কথা শেষ করিয়া একটু হাঁপাইতে লাগিলেন)

ডাক্তার । আপনার এখন কি কষ্ট হচ্ছে জগোমোহন বাবু ?

জগো । আমার কষ্ট এমন কিছু হচ্ছে না, তবে একটু যেন হাঁক্ ধরছে মনে হচ্ছে ।

ডাক্তার । বুঝেছি । শিবু ! শিবু ! অস্বিজেন গ্যাস্ ! অস্বিজেন গ্যাস্ । হাসপাতাল থেকে আনো ।

(শিবু ও কালি ছুটীয়া প্রস্থান)

ডাক্তার ! আপনি একটু চুপ করুন জগোমোহন বাবু ।

(জগোমোহন হাঁপাইতে হাঁপাইতে একটু অস্বস্তি সহকারে পাশ কিরিয়ান)

জগো । ওরে তরণী ! দাঁড়িয়ে রইলি কেন বাবা ? আমার "এই হাতের আঙ্গুল গুলো একটু টেনে দেতো তরণী ।

(জগো হাত বাড়াইয়া দিলেন তরণী একে একে আঙ্গুল টানিতে লাগিল)

ডাক্তার ! জগোমোহনবাবু ! এবার শরীরটা কেমন মনে হচ্ছে ?

(জগো হাত বাড়াইয়া)

জগো । দ্যাখোতো ডাক্তার ! আমার নাড়ীর গতি খেমে আসছে কিনা ? ওরে তরণী !

(জগো দুঃখভরা স্বরে)

আমার এ স্তানা বুকটাতে একটু হাত বুলিয়ে দেতো তরণী !

(তরণী তাড়াতাড়ি বুকে হাত বুলাইতে লাগিল ও জগো তরণীর হাত দুহাতে ধরিয়ান)

তরণী ! বাবা ! তুই সব সাধতো আমার পূরণ করুলি কিন্তু একটি সাধ যে তুই বরাবর বাকী রেখেছিলি তরণী ।

(জগোর কঁদ কঁদ ভাব দেখিয়া তরণী কঁদিতে কঁদিতে)

তরণী । আজে ! কি ? বলুন ।

(জগো আরও বেশী হাঁপাইতে লাগিল)

জগো । বলছি বাবা । বলছি । ও ডাক্তার বড্ড কষ্ট হচ্ছে যে ।

ওরে তরণী । আমি এখন কি করি বলতো তরণী !

(জগো ছটফট করিতে লাগিল, তরণী জোর কঁদিতে কঁদিতে)

তরণী । আজে ! ভগবানের নাম করুন । ভগবান আপনার ভাল করবেন ।

(জগো দুঃখের হাসি হাসিয়া)

জগো । ভগবান আবার আমার ভাল করবে ? (কান্নার সহিত)
দয়াল মধুসূদন, নারায়ণ, আমার শুলেখা আর তরনী রইলো । এদের
মনস্কামনা যেন পূর্ণ হয় ভগবান ।

(তরনী কাঁদিতে কাঁদিতে)

তরনী । আপনি যে কি বলছিলেন ?

জগো । হ্যাঁ, এই যে বলি, বলি । তুই ব্যাটা বরাবর বাবা বলে
লোকের কাছে পরিচয় দিয়েছিস্ কিন্তু কই ? একদিনও তো আমাকে
বাবা ব'লে ডাকুলি না তরনী ?

তরনী । (কাঁদিয়া) বাবা !

জগো । ওরে ভাল করে জড়িয়ে ধরে ডাক্ । তরনী !

তরনী । (জগোকে ধরিয়া) বাবা !

জগো । তরনী !

তরনী । বাবা !

জগো । তরনী !

তরনী । বাবা ! বাবা !

(এই ভাবে কয়েকবার উভয়ে উভয়কে জড়াইয়া ও চিৎকার করিয়া
ডাকিতে ডাকিতে কাঁদিতে কাঁদিতে হঠাৎ জগো দম্ আটকাইয়া
চোখ বাহির করিয়া ঠাণ্ডা হইয়া গেল । পরে তরনী উচ্চৈঃস্বরে কাঁদিতে
কাঁদিতে জগোকে নাড়া দিয়া বারবার ডাকিতে লাগিল । ডাক্তার
ব্যস্তভাবে নাড়ি দেখিয়া হাত ছাড়িয়া দিয়া উঠিয়া পড়িল ।

ডাক্তার । একপায়াদ !

তরনী । (নাড়া দিতে দিতে) বাবা । বাবা । বাবা ।

পর্দা পড়িল

তৃতীয় অঙ্ক

প্রথম দৃশ্য

(জমিদার বাড়ীর সম্মুখ—কাছা গলায় তরণীন প্রবেশ, হস্তে একটি পত্র)

তরণী। (চিঠি পাঠ) শ্রীচরণেষু—

কাকাবাবু যখন সময়ে তরণীদার টেলিগ্রামে আপনার অসুস্থতার কথা জেনেছি। ইলার জন্মতিথির দিন আমাদের যে ঘরোয়া আনন্দ উৎসব হয়েছিল। তাতে ইলাই একরকম দ্বোর করে সুলেখাকে নাচতে ও গাইতে বলে। তারপর আমার বন্ধু সুখেন্দু টেলিগ্রাম পত্রিকায় ইলার জন্মতিথি উৎসবের বিবরণ দিতে গিয়ে সঙ্গে সুলেখার নাচের প্রশংসা করে একছত্র লিখে দিয়েছে এবং আপনি নিশ্চয় সেটা পড়েছেন ও খুবই ক্রুদ্ধ হয়েছেন আমাদেরই উপর তা বুঝেছি। আপনাকে একদিন সাক্ষাতে সমস্ত জানাবো। হঠাৎ সুলেখা কলিকাতার চালচলনে বিরক্ত হয়ে একটা চিঠি লিখে রাতে কোথায় চলে গেছে। তাকে আমরা খুব খুঁজছি—আজও সন্ধান পাইনি। যদি সুলেখা বাড়ীতে গিয়ে থাকে তো সস্তর আমাদের জানাবেন। আমি নিজেই যেতাম, কিন্তু আপনার সঙ্গে সাক্ষাৎ করবার মুখ নেই। সকল বিষয় অবগত হয়ে বিবেচনা পূর্বক ক্ষমা করবেন। ইতি—

আপনার অসুস্থ—

বিনয়

তরণী। উঃ ভগবান। ভগবান।

(তরণী কাঁদিতে কাঁদিতে চোখ বুজাইয়া মাথার হাত দিয়া বসিল)

(কলহস্তে কালীর প্রবেশ)

কালি। তরনীদা ! তরনীদা ! এতো ভাবছো কেন তরনীদা ?
(কাছে গিয়া হাত ধরিয়া) চলো খাবে চলো । একেবারে কিছু না
থলে—

তরনী। (পত্রদান) এটা পড়ে আমাকে ঠিক করে বুঝিয়ে দাওতো
কালি

কালি। (পত্রপাঠান্তে) এঁ্যা ! সুলেখা চলে গেছে ? তার খোঁজ
পাওয়া যাচ্ছেনা ? এখন তুমি কি করবে তরনীদা ?

তরনী। এখন আমি কি করবো বলোতো কালি ! (কাঁদিয়া)
আত্মহত্যা ? আত্মহত্যা ?

কালি। না না তরনীদা ! তোমার হাত ধরে আমি বারণ কচ্ছি ।
অন্ততঃ আমাদের মুখচেয়ে তুমি বেঁচে থাক তরনীদা ! আমরা তবুও
ভাববো যে জমিদার বাড়ীর কেউ এখনও আছে । বলো তরনীদা আমার
কথা রাখবে বলো ?

তরনী। কথা রাখবো ? আর আমি কার জন্তু কথা রাখবো কালি ?

কালি। কেন ? তরনীদা ! তুমি আমাকে আর শিবুকে পর মনে
করো ? কিন্তু আমরাতো তোমাকে বড় ভায়ের মতই মনে করি
তরনীদা ।

তরনী। (উঠিতে উঠিতে) আচ্ছা আমি বাঁচবো । দেখি ভগবান
কত বজ্র হানতে পারেন আমার বুকে । (চাবির তাড়া বাহির করিয়া)
তাহালে কালি ! তোমরা একটু ঘরদোরগুলো দেখাওনা করো । আমি
একবার সুলেখাকে খুঁজে দেখি । দেখি তার যদি সন্ধান পাই—

কালি। তুমি এখনই যাবে তরনীদা। শিবু যে এখনি আসবে বোললে ?

তরনী। শিবুকে বলো যে আমি মরবোনা। সুলেখাকে খুঁজতে যাচ্ছি। যদি দেখা নাও পাই তাহলেও তোমাদের কাছেই ফিরে আসবো। বাবার শেষ কাজ তো আমাকেই করতে হবে।

কালি। (কঁাদকঁাদভাবে) তরনীদা। তুমি চলে যাচ্ছ কিন্তু শিবু এসে আমাকে বকবে।

তরনী। শিবুকে বুঝিয়ে বলো কালি। যে তোমাদের ছেড়ে তরনীদা স্বর্গে গিয়েও থাকতে পারবেনা। (চাবির তাড়া লইয়া এই নাও চাবির তাড়া। তোমরা দু'জনে সব দেখাশুনা করবে। কালি আমি চলুম ভাই।

(তরনীর বাটার উদ্দেশ্যে প্রণাম)

কালি। তুমি খেয়ে যাও তরনীদা ! আজ ক'দিন খাওনি !

তরনী। যা দেবে আমার হাতে দাও কালি। রাস্তায় যাবো আর তোমাদের দেওয়া ফল খাবো।

(কালির ফল প্রদান ও কঁাদকঁাদভাবে)

কালি। তরনীদা ! ঠিক ফিরো। তোমার কথা আমরা বিশ্বাস করি। আচ্ছা চলো। তোমার আমি খানিক এগিয়ে দিবে আসি।

তরনী। অনেক দেরী হয়ে গেছে। আর দেরী করা ঠিক নয়।

(উভয়ের প্রস্থান)

দ্বিতীয় দৃশ্য

গ্রাম্যপথ। হু'জন লোক একটা চোরকে টানিতে টানিতে লইয়া যাইতেছে।
চোরটির মাথায় একটা পট্টাবাধা, পরনে আধময়লা কাপড়। জড়ান বাঙ্গালে
কথা, দাড়ি আছে অল্প অল্প, পৈত্র গলায়, সিঁহুরের ফোঁটাকাটা ও টিকি
আছে। ভক্তলোকটী যতবার তাহাকে কোন কথা জিজ্ঞাসা
করিতেছে—তাহার উত্তর চোরটির কাছ থেকে পাওয়া যাইতেছে
না, তাই সকলে মাঝে মাঝে তাকে মারিতেছেও ঘাড়
ধরিয়া ঝনকা মারিতেছে। তবে কিছু কিছু উত্তর
পাওয়া যাইতেছে।

প্রথম। (নাড়া দিতে দিতে) কিরে ? উত্তর দিচ্ছিস না যে ?

দ্বিতীয়। (ঘৃষি তুলে) আরো ষাকতক দিতে হবে।

চোর। আঁ, আঁ, আঁজে। বোলছি বাবু।

প্রথম। বল আগে নাম বল।

চোর। আমার নাম বাবুজান। আঁজে।

দ্বিতীয়। (ধমক দিয়া) কেন আঁজে ? বল কেন তুই উঁকি
মারছিলি ?

চোর। আমি হো হো হোটেল মনে করেছিলুম বাবু।

প্রথম। এখানে তোর কে আছে ? তুই কোথায় এসেছিলি ?

চোর। আঁজে। আমার বৃহুই বাড়ী এসেছিছ হঁজুর।

প্রথম। বৃহুই বাড়ী ? তোর বৃহুইয়ের নাম কি ?

চোর। যে যে যে যে মেনাজুদি—

দ্বিতীয়। বটে ? তোর বৃহুই কোথা থাকে ?

চোর। ওই লাইনের ওপারে।

প্রথম। লাইনের ওপারে? কি কাজ করে?

চোর। দেড় বছর হোল বৃহুই মারা গেছে বাবু।

দ্বিতীয়। উরে ব্যাটা! (ধাবড়া দিয়া) ঠিক বন্ এখানে কেন এসেচিস্!

চোর। (কাঁদিয়া) বিড়ি ধরাতে এসেছিলুম বাবু।

(চোরের বসিয়া পড়িবার চেষ্ঠা দেখিয়া চুল ধরিয়া টানিয়া)

প্রথম। সত্যি কথাটা বলো না ব্যাটার ছেলে।

চোর। (বোকার মত কাঁদিতে কাঁদিতে) আমাকে কুকুরে তাড়া করেছিলো। তাই আমি এখানে এসেছিলুম হুঁজুর।

দ্বিতীয়। (ভেংচাইয়া) তাই আমার আত্মরে খোকার ভয় কচ্ছিলো। (রাগিয়া) তোর বাড়ী কোথায় বন্।

চোর। বাড়ী আমার বে-বে-বে-বে—এগোডাক।

প্রথম। কি বন্দি? বাড়ী—হেগো ডাক।

চোর। বে বে বেগো ডাক বাবু।

দ্বিতীয়। বেগো ডাক। (ধাক্কা দিয়া) চল্ চল্ ব্যাটার ছেলে।
ধানার চল্।

প্রথম। হ্যাঁ হ্যাঁ হুঁচার ঘা দিতে দিতে দারগা বাবুর কাছে
নিরে চল্।

চোর। (কান্নার সুরে) কেন বাবু! আমার মারছে?

দ্বিতীয়। টান্ টান্ ব্যাটাকে (ধাক্কা দিয়া) চল্ চল্ ধানার ব্যাটাকে
নিরে চল্।

সকলে টানিতে টানিতে প্রস্থান।

(কক্ষ বেধে ও শুষ্ক মাথায় তরনীর প্রবেশ)

তরনী। ভগবান্ ! ভগবান্ ! আমার স্মৃতিখণ্ড ! আমার স্মৃতিখণ্ডকে
পাইয়ে দাও ভগবান্ । আমার স্মৃতিখণ্ডকে পাইয়ে দাও ভগবান্ ।

(প্রস্থান)

দৃশ্যান্তর

বনপথ একাকী তরনী

তরনী। ভগবান্ ! আর যে আমি সহ্য করতে পারছি না ভগবান্ !
(কাঁদ কাঁদ স্বরে) স্মৃতিখণ্ড ! বোন । কোথায় গেলি ? দেখা দে ।
ভগবান্ পাইয়ে দাও । স্মৃতিখণ্ডকে আমার পাইয়ে দাও-ভগবান্ ।)

(প্রস্থান)

পর্দা পড়িল

তৃতীয় দৃশ্য

গভীর অরণ্য। এক কাপালিক বরণেব দম্মা। দম্মাব পবাণ কোপিনেব উপবে একটা
মস্ত আলখাল্লা জামা, মাথায লাল পটা বাঁবা। মাথাব চুল, গৌফ দাড়ি
বড বড়। কপালে লম্বা সিঁদুবেব ঠোঁটা কাটা। হাতে একটা বড
চক্চকে ছোঁবা। এই অরণ্যে লুকাইয়া থাকে দম্ম্যবৃত্তির জন্ত।
এবই কিছু ছবে গিবিধাবা দেবতাব মন্দির আছ। মন্দিবে
পূজা দিবার জন্ত শুলেখা ফল ও ফুল ইত্যাদি—লইয়া
ছব হইতে আপন মনে গান গাহিও গাহিতে
শুলেখা আসিতোছ।

গীত

দেবতা গো, নয়ন তোমো
নয়ন তোমো
তোমার দেউলে আমি পূজারিনী
ছুরার খোলো
তোমার পূজার আরতি ছলে
আমি একেলা দেউল তলে
মম হৃদয়ের গোপন কোনে
হে প্রিয়তম প্রদীপ জালো।
গাঁথিয়া মালা এনেছি একা
হে প্রিয় মোরে দাওগো দেখা
ভুল করে পাওয়া
যত ছুথ ব্যথা
যত অভিমান
আজিকে ভোলো

(হঠাৎ অরণ্য মধ্যে বিকট হাস)

দস্য্য । হাঃ হাঃ হাঃ হাঃ হাঃ হাঃ হাঃ হাঃ ।

সুলেখা । (চমকিয়া) কে ?

দস্য্য । (ছোঁরা দেখাইয়া হাসি) হাঃ হাঃ হাঃ হাঃ হাঃ ।

(দস্য্য আগাইয়া আসিতেছে দেখিয়া সুলেখা ভীত হইয়া
পূজা উপাচার সব কেলিয়া উচ্চকণ্ঠে)

সুলেখা । দস্য্য ! তুমি কি চাও বলো ? আমায় মেরোনা । আমার
মেবোনা । (করজোড়ে) গিরিধারী ! গিরিধারী !

দস্য্য । (হাত ধরিয়া) পেরান্ নিয়ে যদি জিউতে চাস্ তো সব
খুলিয়ে দিয়ৈ চলিয়ে যা ।

সুলেখা । দস্য্য । তোমাদের ধর্মজ্ঞান বেশী আছে আমি জানি ।
আমার সব নাও কিন্তু কাপড়টা পোবে যেতে দাও । ভেবে দেখো আমি
মেয়ে মানুষ ।

দস্য্য । তোর কাপড়টা বড্ড দামী আছে । ই আমি ছোড়তে
পারবে না ।

সুলেখা । আচ্ছা দস্য্য ! তোমার জামাটা খুলে দাও । ওই জামা
পোরে আমার লজ্জা নিবারণ কোরবো ।

দস্য্য । আচ্ছা । সি খুব ভাল কোথা' আছে । আমি ইখনি
তুমাকে জামা দিচ্ছি ।

এই বলিয়া ছোঁরা রাখিয়া জামা খুলিতে আরম্ভ এমন সময় সুলেখা ভয়ে ভয়ে
ছোঁরাটা উঠাইয়া লইয়া দস্য্যর জামা খোলাব অবসরে ছোঁরাটা দস্য্য বুক আমলে
বসাইয়া দিল ; দস্য্য বিকট চিৎকার করিয়া মাটিতে পড়িয়া গেল

দস্য্য । (আর্তনাদ) আঃ আঃ আঃ আঃ । ইঃ ইঃ ইঃ ইঃ ইঃ ।

দস্য্য বুক হাত চাপিয়া ছট্‌ফট্‌ করিতে করিতে মরিয়া গেল ও সুলেখা ছুরী কেলিয়া
দিয়া বসিয়া করজোড়ে কান্নার সহিত চিৎকার করিয়া বলিতে লাগিল ।

সুলেখা । হে গিরিধারী ভগবান্ । আমায় রক্ষা কর । কে
কোথায় আছ ? আমায় রক্ষা কর । তরনীদা ! তরনীদা ! বাবা । বাবা ।

সুলেখা কাঁপতে কাঁপতে অজ্ঞান হইয়া পড়িল পরে মাথার লালপটী বাঁধা
রক্ষ কেশ কিছু কিছু দাড়ী আছে তরণীর প্রবেশ

তরনী। (ব্যস্তভাবে) কে ? কে ? কে আর্ন্তনাদ করছে ?
কে তুমি রমণী ?

সুলেখাকে অজ্ঞান দেখিয়া ধরিয়া উঠাইবার সময় মুখ ঘুরাইতেই
সুলেখাকে চিনিতে পারিয়া

কে ? সুলেখা ? সুলেখা ? আমার সুলেখা ?

তরনী কাছে বসিয়া পড়িল ও সুলেখা চোখ বোজা অবস্থায় পাশ ফিরিতে ফিরিতে
সুলেখা। (চোখ বোজা অবস্থায়) উঃ কে ? তরনী-দা ?

তরনী। হ্যাঁ হ্যাঁ। আমি তোমার তরনী-দা।

তরনী কাঁদিতে লাগিল। সুলেখা চোখ খুলিল। তরনীর মাথায় লালপটী বাঁধা
দেখিতেই পুনরায় চোখ বুজিয়া সুলেখা চিৎকার করিয়া উঠিল।

সুলেখা। না, না। ওই মাথায় লাল পটী। তুমি দস্যু ! তুমি
দস্যু ! আমার মেরো না আমার মেরো না।

তরনী মাথায় লাল পটী খুলতে খুলতে

তরনী। সুলেখা ! আমি দস্যু নই। দস্যুর হাত থেকে রক্ষা
পাবার জন্যে আমি মাথায় লাল পটী বেঁধেছি।

সুলেখা। (পুন চোখ খুলিয়া তরনীকে চিনিয়া) তরনীদা ! তুমি !
বাবা কোথায় ?

তরনী। আমি তোকে খুঁজতে এসেছি বাড়ী নিয়ে যাবার জন্যে—
কিন্তু তুই এখানে কেন ? দস্যুকে কে মারলে ?

সুলেখা। আমি ফুল তুলে গিরিধারীর পূজা দিতে যাচ্ছিলুম। পথের
মধ্যে ওই দস্যু আমাকে ধরে। তাই আত্মরক্ষার জন্যে ওরই ছোরা দিয়ে
ওকে মেরেছি তরনী দা !

তরনী। বেশ করেছিস্ বোন। ভগবান্ গিরিধারী-ই তোকে রক্ষা
করেছেন। চল আগে গিরিধারীকে দর্শন করে, তার পর বাড়ী যাব।

সুলেখা। আমার শরীর অবশ হলে গেছে একটু অপেক্ষা কর
তরনীদা। আমি একটু জিরিয়ে নেই। বড় তৃষ্ণা, একটু জল।

তরনী। চল আমি তোকে মন্দিরে নিয়ে যাই সেখানে তোকে জল
খাওয়াব।

(তরনী সুলেখাকে ধরিয়া ধীরে ধীরে প্রস্থান)

পর্দা পড়িল

চতুর্থ দৃশ্য

জগোমোহন বাবুর শরন কক্ষ । বরের মধ্যে শিবু ফুলের মালা গাঁথিতেছে । কালি
খর পরিষ্কার করিতেছে । জগোমোহনের বিছানা বেশ পরিষ্কার ।
চারিদিকে ফুল ও ফুলের মালা দিয়ে সাজান । ধূপ
দুনার ধোয়া উঠিতেছে । ইত্যাদি—

শিবু । কালি ! পুরুত মশায়ের কাছ থেকে ফর্দটা এনেছিস্ ?

কালি । (ঘর শুছাইতে শুছাইতে) না ভাই আমার যাওয়া হয় নি ।

আজ ঠিক যাব ।

শিবু । অমনি যাবার সময় পণ্ডিত মশাইকে একবার ভেঁকে দিস ।

কালি । আচ্ছা । তরণীদা কি ফিবুবে বোলে মনে হয় শিবু ?

শিবু । নিশ্চয় । তবে ফিরতে কিছুদিন দেবী-ও হতে পারে ।

কালি । তা হলে ফর্দ এনেই বা কি হবে ? জগোমোহন বাবুর শেষ

কাজ কে করবে ?

শিবু । কেন ? তরণীদা না এলে জগোমোহন বাবুর শেষ কাজ বুঝি
বন্ধ থাকবে ?

কালি । তবে তুই করবি নাকি ?

শিবু । কেন ? আমি কি জগোমোহন বাবুর আত্মীয় নই ?

কালি । মানে ?

শিবু । আরে সব মানে কি আর অভিধানে থাকে ? আমি যে
আত্মীয় নই তার প্রমাণ ?

কালি । প্রমাণ আর কি ? তুমি জমিদার বংশের কেউ নও । এই
প্রমাণ ।

শিবু । আরে রক্তের সম্বন্ধে সঙ্গে আত্মীয়তার কি এমন বাধ্যবাধকতা
আছে ? আর তাই যদি থাকতো তো নিজেদের বংশের মধ্যে কি এত
বিরোধ হয় ? যার ফলে আত্মীয়তা চিরতরে নষ্ট হয় ।

কালি । তাহলে কি বুঝতে হবে যে, যার আত্মীয় সঙ্গে যার আত্মীয়
মিল খেয়েছে, সেই তার আত্মীয় !

শিবু। অাঁজ্ঞে ! ওই ষতদিন আত্মার মিল থাকবে, ততদিন-ই সে তার আত্মীয়। কাজে-ই আমি ও তুমি দুজনেই জগোমোহন বাবুর বিশেষ আত্মীয় তরণীদাও তাই।

(শিবুর পিছন দিকের দরজা খুলিয়া কাঁদিতে কাঁদিতে সুলেখা ও তরণীর প্রবেশ)

কালি। (দেখিয়াই) শিবু ! শিবু ! তরণীদা ! তরণীদা !

শিবু। (সব রাখিয়া) এ্যা তরণীদা ?

শিবু ও কালি তৎপর উঠিয়া দাঁড়াইল, সুলেখা ধাবে ধাবে আগাইয়া গিয়া বিছানা জড়াইয়া অঝোবে কাঁদিতে লাগিল সঙ্গে সঙ্গে তরণী কাছে গিয়া দাঁড়াইয়া কাঁদিতে লাগিল।

সুলেখা। (কাঁদিতে কাঁদিতে) বাবা ! বাবা ! কোথায় তুমি গেলে বাবা ! আমার একটি বার দেখা দাও বাবা। তোমার সুলেখা ! তোমার ছেড়ে আর কোথাও যাবে না বাবা। আর কোথাও যাবে না।

তরণী। (সুলেখার মাথায় হাত বুলাইতে বুলাইতে) সুলেখা ! সুলেখা ! কালি ! ফুলের মালা। শিবু ! বাবা মার কটো।

কালি ও শিবু একে একে ফুলের মালা, কটো ধুঁচি ইত্যাদি আনিয়া সুলেখার কাছে দিল। সুলেখা আঁচল দিয়া কটোগুলি মুছিয়া একে একে বিছানার উপরে তাকিয়ার হেলাইয়া পাশাপাশি রাখিল। পরে ধূপ ধূনা আরতির মত কবিয়া গলায় আঁচল দিয়া ছবির উদ্দেশ্যে উইংশেব দিকে সম্মুখ করিয়া নতজানু হইয়া অঝোবে কাঁদিতে কাঁদিতে প্রণাম করিতে লাগিল। এমন সময় ধূতি চাদর পবিয়া বিনয়েব উদভ্রান্তভাবে নেপথ্যে ডাকিতে ডাকিতে প্রবেশ।

বিনয়। কাকা বাবু ! কাকা বাবু !

(প্রবেশ করিয়া সুলেখাকে দেখিল যে বিনয়ের পারের কাছে মাথা রাখিয়া জগোমোহনের উদ্দেশ্যে প্রণাম করিতেছে। তাই সুলেখাকে দেখিয়াই আঁচলিতে বলিল)

সুলেখা ! সুলেখা !

(সুলেখা মুখ তুলিয়া বিনয়ের চোখে চোখ পড়িতেই)

সুলেখা। তুমি—

(তখনই অন্ধকার হইয়া পর্দা পড়িয়া গেল)

